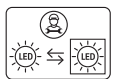
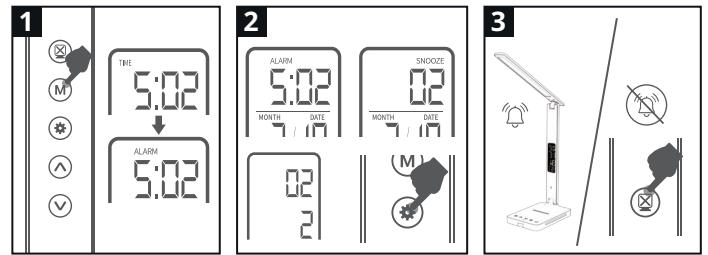


**Input: 230V 50Hz, Output: 12V DC 1500mA, 18W, max. 0,5A, KL.II; 7W, 460lm, 120°, 3000-6000K, Ra 80**



**PL** Możliwość wymiany źródła światła LED jedynie przez wykwalifikowany personel **EN** The LED light source can only be replaced by qualified personnel **BG** Светодиодният източник на светлина може да бъде сменен само от квалифициран персонал **CZ** Výměnu světelného zdroje LED může provést pouze kvalifikovaná osoba **DE** Möglichkeit, die LED-Lichtquelle nur durch qualifizierten Personal auszutauschen **DK** LED -lyskilden kan kun udskiftes af kvalificeret personale **EE** LED-valgusallikat saab asendada ainult kvalifitseeritud personal **EL** Η πηγή φως LED μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από εξειδικευμένο προσωπικό **ES** La fuente de luz LED solo puede ser reemplazada por personal calificado **FI** LED -valonlähteen saa vaihtaa vain pätevä henkilöstö **FR** La source lumineuse LED ne peut être remplacée que par du personnel qualifié **HR** LED izvor svjetla može zamijeniti samo kvalificirano osoblje **HU** A LED fényforrás kizárólag zakképzett szakember cserélheti ki **IT** È possibile sostituire la lampada led avvalendosi di personale qualificato **LT** LED šviesos šaltinį gali pakeisti tik kvalifikuotas personalas **LV** LED gaismas avotu var nomainīt tikai kvalificēts personāls **NO** LED-lyskilden kan kun skiftes ut av kvalifisert personell **PT** A fonte de luz LED só pode ser substituída por pessoal qualificado **RO** Sursa de lumina cu LED poate fi înlocuită numai de personalul calificat **RU** Светодиодный источник света может быть заменен только квалифицированным персоналом **SE** LED-ljuskällan kan endast bytas ut av kvalificerad personal **SI** LED svetlobni vir lahko zamenja samo sposobljeno osebe **SK** Výměnu svetelného zdroja LED môže vykonať iba kvalifikovaná osoba **SR** LED izvor svetlosti može da zamenei samo kvalifikovano osoblje

## ALARM I DRZEMKA:



1. W trybie zegarowym, naciśnij przycisk M, aby przejść do trybu alarm.
2. W trybie alarm naciśnij ten przycisk aby wprowadzić preferowane ustawienia. Każde kolejne kliknięcie przycisku pozwoli nam ustawić kolejną opcję alarmu w kolejności godzina->minuta->drzemka->dźwięk->wyjście z ustawień.
3. Alarm potrwa 1 minutę. Naciśnięcie dowolnego przycisku z tyłu lampy, przerwie dźwięk alarmu.

## USTAWIENIA ŚWIETLNE, OPIS PRZYCISKÓW:

- Przycisk włącz / wyłącz.
- Przyciski „góra” / „dół” – ściemnianie / rozjaśnianie.
- Przycisk „M” – wybranie temperatury barwowej światła.
- Przycisk „księżyca” – włącz / wyłącz tryb nocny, ustawienia światła dla trybu nocnego.

## USTAWIENIE DATY:

- Naciśnij przycisk trzy razy, aby przejść do ustawień roku. Rok jest teraz wyświetlany dynamicznie, oznacza to, że możemy go zmienić za pomocą przycisków „góra” / „dół”.
- Po ustawieniu miesiąca oraz wybraniu dnia miesiąca, wyświetlany tekstowo dzień, zmieni się na aktualny.

## UWAGA:

- Przed pierwszym użyciem produkt należy naładować (2-3h).
- Nie wolno montować urządzenia z widocznymi uszkodzeniami obudowy.
- Nie wolno używać zasilacza o parametrach innych niż deklarowane w instrukcji.
- Poprawnie zamontowane urządzenie można podłączyć jedynie do sprawnej instalacji elektrycznej.
- Miejsce umieszczenia lampy powinno być wolne od działania wilgoci, kurzu, itd. (IP20)
- W żadnym wypadku oprawy nie wolno okrywać jakimkolwiek materiałem.
- Można instalować bezpośrednio jedynie na podłożu normalnie palnym (tzn. takim którego temperatura zapłonu wynosi co najmniej 200°C, które nie odkształca się i nie mięknie w tej temperaturze, np. drewno i materiały drewnopochodne o grubości powyżej 2mm) lub niepalnym (tzn. takim, które nie podtrzymuje palenia, np. metal, gips, beton).
- Możliwość ściemniania wyłącznie za pomocą wewnętrznego układu elektronicznego.
- Produkt należy chronić przed dziećmi.
- Zmiany techniczne zastrzeżone.
- Przechowuj instrukcje.

## KONSERWACJA I UŻYTKOWANIE:

- Przed działaniami konserwacyjnymi należy odłączyć oprawę od zasilania.
- Czyszczenia elementów oprawy należy dokonywać suchą delikatną szmatką.



Zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE dotyczącą urządzeń elektrycznych i elektronicznych oznakowanie WEEE wskazuje na konieczność selektywnego zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Wyrobów tak oznakowanych, pod karą grzywny, nie można wyrzucać do zwykłych śmieci razem z innymi odpadami. Wyroby takie mogą być szkodliwe dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego, wymagają specjalnej formy przetwarzania / odzysku / recyklingu / unieszkodliwiania. O możliwościach utylizacji wysłużonego urządzenia można dowiedzieć się we właściwym urzędzie miasta lub gminy.

## EN PRODUCT: LED NOBLITE

Fixture includes lights sources of energy class: D

- Qi 10W wireless charging
- USB-A wired charging: 5V 2,1A

## PL WYRÓB: LED NOBLITE

Oprawa zawiera źródła światła o klasie energetycznej: D

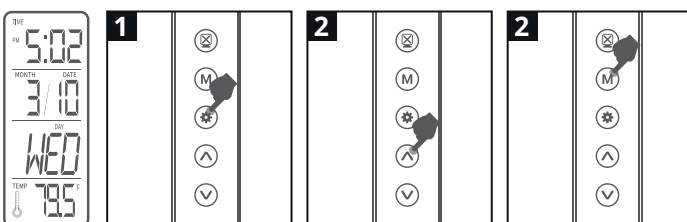
- Ładowanie bezprzewodowe Qi 10W
- Ładowanie przewodowe USB-A: 5V 2,1A

## ŁADOWANIE BEZPRZEWODOWE QI:

- Funkcja ładowania bezprzewodowego działa tylko w trakcie pracy oprawy z podłączonym zasilaczem. Jeśli dioda w miejscu przeznaczonym do bezprzewodowego ładowania świeci się na czerwono, funkcja ta jest gotowa do użycia. Gdy świeci się dioda niebieska pod dotykowym panelem sterowania, realizowane jest ładowanie bezprzewodowe.
- Dla zwiększenia efektywności ładowania odradza się ładowania bezprzewodowego oraz przewodowego w tym samym czasie.

## OPIS PRZYCISKÓW MANUALNYCH:

DATA I CZAS:



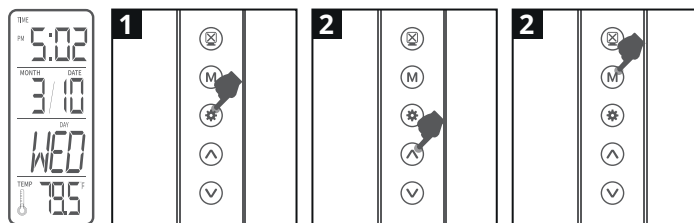
1. Ustawienia daty i czasu.
2. Wybieramy aktualny czas.
3. Przycisk służący do wyjścia z ustawień i zapisania ustawień. Proces ten zostanie wykonany automatycznie po 60 sekundach bez naciśnięcia przycisku.

## QI WIRELESS CHARGING:

- The wireless charging function only works when the luminaire is operating with a connected power supply. If the diode in the area intended for wireless charging is red, this function is ready to use. When the blue LED under the touch control panel is lit, wireless charging is taking place.
- To increase charging efficiency, it is not recommended to charge wirelessly and wired at the same time.

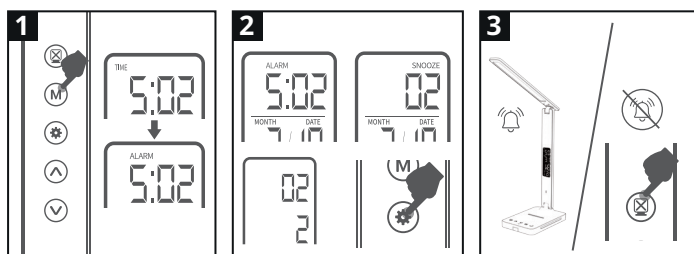
## DESCRIPTION OF MANUAL BUTTONS:

### DATE AND TIME:



1. Date and time settings.
2. We select the current time.
3. Button for exiting and saving settings. This process will be performed automatically after 60 seconds without pressing a button.

### ALARM AND SNOOZE:



1. In clock mode, press M button to enter alarm mode.
2. In alarm mode, press this button to enter your preferred settings. Each time you click the button, you will be able to set another alarm option in the order hour->minute->snooze->sound->exit settings.
3. The alarm will last 1 minute. Pressing any button on the back of the lamp will stop the alarm sound.

## LIGHT SETTINGS, BUTTON DESCRIPTION:

- On/off button.
- „Up” / „down” buttons - dimming / brightening.
- „M” button – selecting the light color temperature.
- „Moon” button - turn on/off night mode, light settings for night mode.

## DATE SETTING:

- Press the button three times to enter the year setting. The year is now displayed dynamically, this means we can change it using the „up” / „down” buttons.
- After setting the month and selecting the day of the month, the day displayed in text will change to the current one.

## ATTENTION:

- Before first use, the product must be charged (2-3 hours).
- Do not install the device with visible damage to the housing.
- Do not use a power supply with parameters other than those declared in the manual.
- A properly installed device can only be connected to a functioning electrical installation.
- The place where the lamp is placed should be free from moisture, dust, etc. (IP20)
- Under no circumstances should the fixture be covered with any material.
- It can only be installed directly on a normally flammable surface (i.e. one whose ignition temperature is at least 200°C, which does not deform or soften at this temperature, e.g. wood and wood-based materials with a thickness above 2mm) or a non-flammable surface (i.e. one which does not support combustion, e.g. metal, plaster, concrete).
- Dimmable only via internal electronics.
- The product should be kept out of the reach of children.
- Technical changes reserved.
- Keep instructions.

## MAINTENANCE AND USE:

- Before carrying out any maintenance activities, disconnect the luminaire from the power supply.
- The fixture elements should be cleaned with a dry, soft cloth.



In accordance with European Directive 2012/19/EU regarding electrical and electronic equipment, the WEEE label indicates the need of separate collection of used out electrical and electronic equipment. Products with such label, under penalty of fine, can not be thrown into ordinary garbage together with other wastes. These products may be harmful to the natural environment and human health, it requires a special form of treatment / recovery / recycling / disposal. You can find out about the utilization possibilities of a worn out device in the appropriate city or commune office.

## BG ПРОДУКТ: LED NOBLITE

Осветителното тяло съдържа източници на светлина от енергийния клас: D

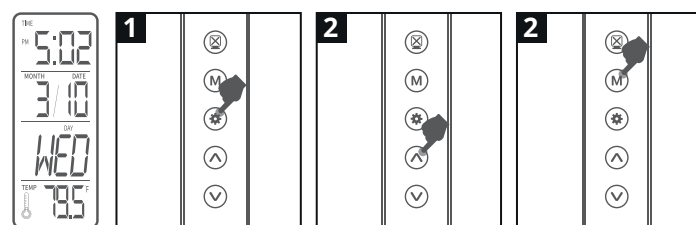
- Qi 10W безжично зареждане
- USB-A кабелно зареждане: 5V 2,1A

## QI БЕЗЖИЧНО ЗАРЕЖДАНЕ:

- Функцията за безжично зареждане работи само когато осветителното тяло работи с включено захранване. Ако диодът в зоната, предназначена за безжично зареждане, е червен, тази функция е готова за използване. Когато синият светодиод под сензорния панел за управление свети, се извършва безжично зареждане.
- За да увеличите ефективността на зареждането, не се препоръчва да зареждате безжично и кабелно едновременно.

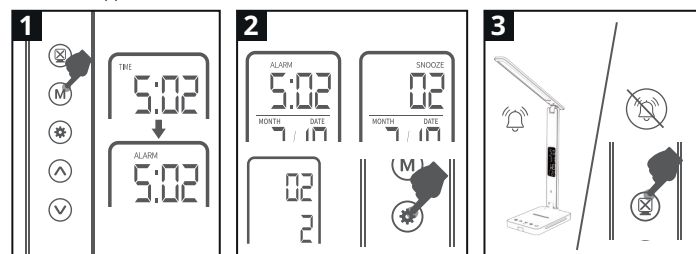
## ОПИСАНИЕ НА РЪЧНИТЕ БУТОНИ:

### ДАТА И ЧАС:



1. Настройки за дата и час.
2. Избираме текущото време.
3. Бутон за излизане и запазване на настройките. Този процес ще се извърши автоматично след 60 секунди без натискане на бутон.

### АЛАРМА И ДРЯМКА:



1. В режим на часовник натиснете бутона М, за да влезете в режим на аларма.
2. В режим на аларма натиснете този бутон, за да въведете предпочитаните от вас настройки. Всеки път, когато щракнете върху бутона, ще можете да зададете друга опция за аларма в настройките на поръчката час->минута->дрямка->звук->изход.
3. Алармата ще продължи 1 минута. Натискането на произволен бутон на гърба на лампата ще спре звука на алармата.

## НАСТРОЙКИ НА СВЕТИНАТА, ОПИСАНИЕ НА БУТОНА:

- Бутон ВКЛ / ИЗКЛ.
- Бутони «нагоре» / «надолу» - затъмняване / осветяване.
- Бутон «М» – избор на цвят температура на светлината.
- Бутон «Луна» - включване/изключване на нощен режим, настройки на светлината за нощен режим.

## НАСТРОЙКА НА ДАТА:

- Натиснете бутона три пъти, за да въведете настройката за годината. Годината вече се показва динамично, което означава, че можем да я променим с помощта на бутоните «нагоре» / «надолу».
- След като зададете месеца и изберете деня от месеца, изписаният в текст

ден ще се промени на текуция.

### ВНИМАНИЕ:

- Преди първа употреба продуктът трябва да се зареди (2-3 часа).
- Не монтирайте устройството с видими повреди по корпуса.
- Не използвайте захранване с параметри, различни от посочените в ръководството.
- Правилно инсталирано устройство може да бъде свързано само към работеща електрическа инсталация.
- Мястото, където е поставена лампата, трябва да е без влага, прах и др. (IP20)
- При никакви обстоятелства приспособлението не трябва да се покрива с каквото и да е материал.
- Може да се монтира директно върху нормално запалима повърхност (т.е. такава, чиято температура на запалване е най-малко 200°C, която не се деформира или разкъзва при тази температура, напр. дърво и материали на основата на дърво с дебелина над 2mm) или не- запалима повърхност (т.е. такава, която не поддържа горене, напр. метал, гипс, бетон).
- Димиране само чрез вътрешна електроника.
- Продуктът трябва да се съхранява на недостъпно за деца място.
- Запазени са технически промени.
- Пазете инструкциите.

### ПОДДРЪЖКА И УПОТРЕБА:

- Преди извършване на дейности по поддръжката, изключете осветителното тяло от захранването.
- Елементите на приспособлението трябва да се почистват със суха, мека кърпа.



В съответствие с Европейската директива 2012/19 / EU относно електрическото и електронното оборудване, маркировката WEEE показва необходимостта от селективно събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване. Продукти, маркирани по този начин, под наказание глоба, не могат да бъдат изхвърляни в обикновени боклуци заедно с други отпадъци. Такива продукти могат да бъдат вредни за околната среда и човешкото здраве и изискват специална форма на преработка / оползотворяване / рециклиране / изхвърляне. Можете да научите за изхвърлянето на старото си устройство в съответния градски или комунален офис.

### CZ VÝROBEK: LED NOBLITE

#### PRODUKT: LED NOBLITE

Сvítidlo obsahuje světelné zdroje energetické třídy: D

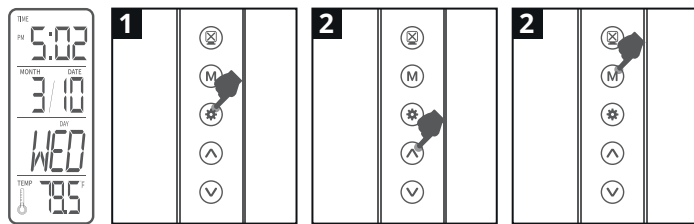
- bezdrátové nabíjení Qi 10W
- Kabelové nabíjení USB-A: 5V 2,1A

#### BEZDRÁTOVÉ NABÍJENÍ QI:

- Funkce bezdrátového nabíjení funguje pouze tehdy, když je svítidlo v provozu s připojeným napájecím zdrojem. Pokud je dioda v oblasti určené pro bezdrátové nabíjení červená, je tato funkce připravena k použití. Když svítí modrá LED pod dotykovým ovládacím panelem, probíhá bezdrátové nabíjení.
- Pro zvýšení efektivity nabíjení se nedoporučuje nabíjet bezdrátově i kabelově současně.

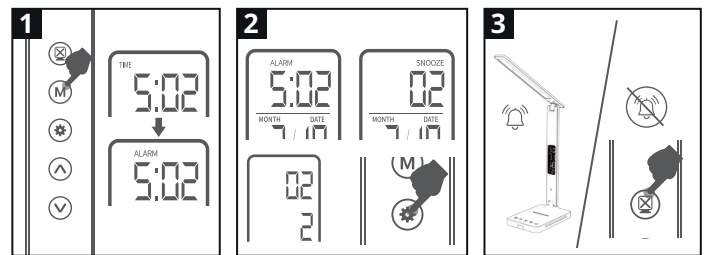
#### POPIS MANUÁLNÍCH TLAČÍTEK:

DATUM A ČAS:



1. Nastavení data a času.
2. Vybereme aktuální čas.
3. Tlačítko pro ukončení a uložení nastavení. Tento proces bude proveden automaticky po 60 sekundách bez stisknutí tlačítka.

#### BUDÍK A ODLOŽENÍ:



1. V režimu hodin stiskněte tlačítko M pro vstup do režimu budíku.
2. V režimu budíku stiskněte toto tlačítko pro zadání preferovaného nastavení. Při každém kliknutí na tlačítko budete moci nastavit další možnost budíku v pořadí hodina->minuta->odložit->zvuk->ukončit nastavení.
3. Alarm bude trvat 1 minutu. Stisknutím libovolného tlačítka na zadní straně lampy se zvuk alarmu zastaví.

#### NASTAVENÍ SVĚTLA, POPIS TLAČÍTKA:

- Tlačítko zapnutí/vypnutí.
- Tlačítka „nahoru“ / „dolů“ - ztlumení / zesvětlení.
- Tlačítko „M“ – výběr teploty barvy světla.
- Tlačítko „Měsíc“ - zapnutí/vypnutí nočního režimu, nastavení světla pro noční režim.

#### NASTAVENÍ DATA:

- Stiskněte tlačítko třikrát pro vstup do nastavení roku. Rok se nyní zobrazuje dynamicky, to znamená, že jej můžeme změnit pomocí tlačítek „nahoru“ / „dolů“.
- Po nastavení měsíce a výběru dne v měsíci se den zobrazený v textu změní na aktuální.

#### POZORNOST:

- Před prvním použitím je nutné výrobek nabít (2-3 hodiny).
- Neinstalujte zařízení s viditelným poškozením krytu.
- Nepoužívejte napájecí zdroj s jinými parametry, než jsou uvedeny v návodu.
- Správně nainstalované zařízení lze připojit pouze k fungující elektroinstalaci.
- Místo, kde je lampa umístěna, by neměla být vlhkost, prach atd. (IP20)
- Za žádných okolností nesmí být svítidlo zakryto žádným materiálem.
- Může být instalován pouze přímo na normálně hořlavý povrch (tj. takový, jehož teplota vznícení je alespoň 200°C, který se při této teplotě nedeformuje ani nezměkne, např. dřevo a materiály na bázi dřeva o tloušťce nad 2mm) nebo ne hořlavý povrch (tj. takový, který nepodporuje hoření, např. kov, omítka, beton).
- Stmívatelné pouze pomocí vnitřní elektroniky.
- Výrobek by měl být uchovávan mimo dosah dětí.
- Technické změny vyhrazeny.
- Ušchovejte pokyny.

#### ÚDRŽBA A POUŽITÍ:

- Před prováděním jakékoli údržby odpojte svítidlo od napájení.
- Součásti svítidla by se měly čistit suchým měkkým hadříkem.



In Übereinstimmung mit der europäischen Richtlinie 2012/19/EU bezüglich Elektro- und Elektronikgeräten, weist das WEEE-Etikett auf die Notwendigkeit der getrennten Sammlung gebrauchter elektrischer und elektronischer Geräte hin. Produkte mit einem solchen Etikett können unter Strafe von Geldstrafe nicht zusammen mit anderen Abfällen in normalen Müll geworfen werden. Diese Produkte können schädlich für die natürliche Umwelt und die menschliche Gesundheit sein und erfordern eine spezielle Form der Behandlung / Verwertung / Wiederverwertung / Entsorgung. Über die Nutzungsmöglichkeiten eines abgenutzten Gerätes können Sie sich in der entsprechenden Stadt- oder Gemeindeverwaltung informieren.

### DE ERZEUGNIS: LED TENUUX

Die Leuchte enthält Leuchtmittel der Energieklasse: D

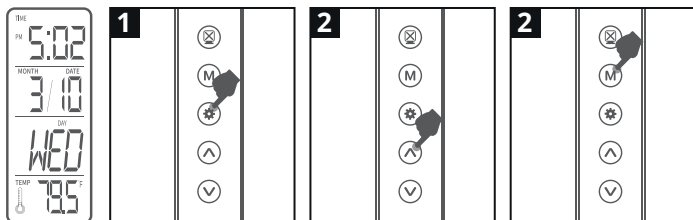
- Qi 10W kabelloses Laden
- Kabelgebundenes USB-A-Laden: 5 V 2,1A

#### QI-WIRELESS-LADEN:

- Die kabellose Ladefunktion funktioniert nur, wenn die Leuchte mit angeschlossenem Netzteil betrieben wird. Wenn die Diode im Bereich, der für das kabellose Laden vorgesehen ist, rot leuchtet, ist diese Funktion einsatzbereit. Wenn die blaue LED unter dem Touch-Bedienfeld leuchtet, findet das kabellose Laden statt.
- Um die Ladeeffizienz zu erhöhen, wird davon abgeraten, gleichzeitig kabellos und kabelgebunden zu laden.

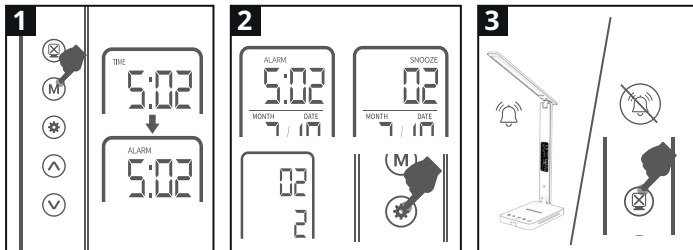
#### BESCHREIBUNG DER MANUELLEN TASTEN:

## DATUM UND UHRZEIT:



1. Datums- und Uhrzeiteinstellungen.
2. Wir wählen die aktuelle Uhrzeit aus.
3. Schaltfläche zum Verlassen und Speichern der Einstellungen. Dieser Vorgang wird automatisch nach 60 Sekunden ohne Tastendruck durchgeführt.

## ALARM UND SCHLUMMERFUNKTION:



1. Drücken Sie im Uhrmodus die M-Taste, um in den Alarmmodus zu gelangen.
2. Drücken Sie im Alarmmodus diese Taste, um Ihre bevorzugten Einstellungen einzugeben. Jedes Mal, wenn Sie auf die Schaltfläche klicken, können Sie eine weitere Alarmpoption in der Reihenfolge Stunde->Minute->Schlummern->Ton->Ausgangseinstellungen festlegen.
3. Der Alarm dauert 1 Minute. Durch Drücken einer beliebigen Taste auf der Rückseite der Lampe wird der Alarmton gestoppt.

## LICHTEINSTELLUNGEN, TASTENBESCHREIBUNG:

- An / aus Schalter.
- Tasten „Auf“ / „Ab“ – Dimmen / Aufhellen.
- „M“-Taste – Auswahl der Lichtfarbtemperatur.
- „Moon“-Taste – Nachtmodus ein-/ausschalten, Lichteinstellungen für den Nachtmodus.

## DATUMSEINSTELLUNG:

- Drücken Sie die Taste dreimal, um zur Jahreseinstellung zu gelangen. Das Jahr wird nun dynamisch angezeigt, d.h. wir können es über die „oben“ / „unten“-Tasten ändern.
- Nachdem Sie den Monat eingestellt und den Tag des Monats ausgewählt haben, ändert sich der im Text angezeigte Tag auf den aktuellen Tag.

## AUFMERKSAMKEIT:

- Vor dem ersten Gebrauch muss das Produkt aufgeladen werden (2-3 Stunden).
- Installieren Sie das Gerät nicht mit sichtbaren Schäden am Gehäuse.
- Verwenden Sie kein Netzteil mit anderen als den im Handbuch angegebenen Parametern.
- Ein ordnungsgemäß installiertes Gerät kann nur an eine funktionierende Elektroinstallation angeschlossen werden.
- Der Ort, an dem die Lampe platziert wird, sollte frei von Feuchtigkeit, Staub usw. sein (IP20).
- Unter keinen Umständen darf die Vorrichtung mit irgendeinem Material abgedeckt werden.
- Es kann nur direkt auf einer normal entflammaren Oberfläche (d. h. einer Oberfläche, deren Zündtemperatur mindestens 200°C beträgt und die sich bei dieser Temperatur nicht verformt oder erweicht, z. B. Holz und Holzwerkstoffe mit einer Dicke über 2mm) oder einer nicht brennbaren Oberfläche installiert werden. brennbare Oberfläche (dh eine, die die Verbrennung nicht unterstützt, z. B. Metall, Gips, Beton).
- Dimmbar nur über interne Elektronik.
- Das Produkt sollte außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.
- Technische Änderungen vorbehalten.
- Anweisungen aufbewahren.

## WARTUNG UND NUTZUNG:

- Trennen Sie die Leuchte vor allen Wartungsarbeiten vom Stromnetz.
- Die Vorrichtungselemente sollten mit einem trockenen, weichen Tuch gereinigt werden.



Bortskaffelse af dit gamle produkt. Dit produkt er konstrueret med og produceret af materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genbruges. Når dette markerede affaldsbøttesymbol er placeret på et produkt betyder det, at produktet er omfattet af det europæiske direktiv 2012/19/EU. Hold dig orienteret om systemet for særskilt indsamling af elektriske og elektroniske produkter i dit lokalområde. Overhold gældende regler, og bortskaf ikke dine gamle produkter sammen med dit almindelige husholdningsaffald. Korrekt bortskaffelse af dine gamle produkter er med til at skåne miljøet og vores helbred.

## DK PRODUKT: LED NOBLITE

Armaturet inkluderer lyskilder i energiklasse: D

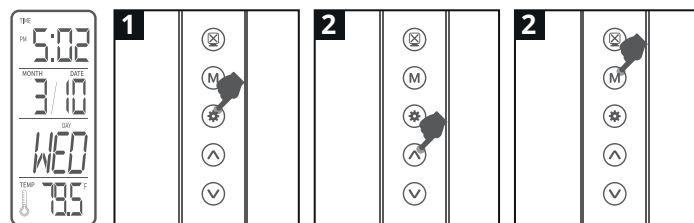
- Qi 10W trådløs opladning
- USB-A kablet opladning: 5V 2,1A

## QI TRÅDLØS OPLADNING:

- Den trådløse opladningsfunktion fungerer kun, når armaturet kører med en tilsluttet strømforsyning. Hvis dioden i området beregnet til trådløs opladning er rød, er denne funktion klar til brug. Når den blå LED under berøringskontrolpanelet lyser, finder trådløs opladning sted.
- For at øge opladningseffektiviteten anbefales det ikke at oplade trådløst og kablet på samme tid.

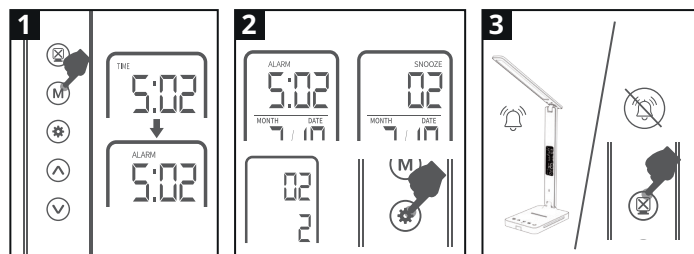
## BESKRIVELSE AF MANUELLE KNAPPER:

### DATO OG TID:



1. Indstillinger for dato og klokkeslæt.
2. Vi vælger det aktuelle tidspunkt.
3. Knap til at afslutte og gemme indstillinger. Denne proces udføres automatisk efter 60 sekunder uden at trykke på en knap.

### ALARM OG SNOOZE:



1. I urtilstand, tryk på M-knappen for at gå ind i alarmtilstand.
2. I alarmtilstand skal du trykke på denne knap for at indtaste dine foretrukne indstillinger. Hver gang du klikker på knappen, vil du være i stand til at indstille en anden alarmmulighed i rækkefølgen time->minut->snooze->lyd->exit-indstillinger.
3. Alarmen varer 1 minut. Ved at trykke på en vilkårlig knap på bagsiden af lampen stopper alarmlyden.

## LYSINDSTILLINGER, KNAPBESKRIVELSE:

- Tænd/sluk knap.
- „Op“ / „ned“ knapper - dæmpning / lysere.
- „M“-knap – valg af lysfarvetemperatur.
- „Moon“-knap - tænd/sluk nattilstand, lysindstillinger for nattilstand.

## DATOINDSTILLING:

- Tryk på knappen tre gange for at gå ind i årstal. Året vises nu dynamisk, det betyder, at vi kan ændre det ved at bruge „op“ / „ned“ knapperne.
- Efter indstilling af måned og valg af dag i måneden, vil den dag, der vises i teksten, ændre sig til den aktuelle.

## OPMÆRKSOMHED:

- Før første brug skal produktet oplades (2-3 timer).
- Installer ikke enheden med synlige skader på huset.



- Brug ikke en strømforsyning med andre parametre end dem, der er angivet i manualen.
- En korrekt installeret enhed kan kun tilsluttes en fungerende elektrisk installation.
- Det sted, hvor lampen placeres, skal være fri for fugt, støv osv. (IP20)
- Armaturet må under ingen omstændigheder dækkes med noget materiale.
- Den kan kun installeres direkte på en normalt brændbar overflade (dvs. en hvis antændelsestemperatur er mindst 200°C, som ikke deformeres eller blødgøres ved denne temperatur, f.eks. træ og træbaserede materialer med en tykkelse over 2mm) eller en ikke-brændbar overflade (dvs. en, der ikke understøtter forbrænding, f.eks. metal, gips, beton).
- Kan kun dæmpes via intern elektronik.
- Produktet bør opbevares utilgængeligt for børn.
- Der tages forbehold for tekniske ændringer.
- Gem instruktionerne.

#### VEDLIGEHOLDELSE OG BRUG:

- Før du udfører nogen form for vedligeholdelse, skal du afbryde armaturet fra strømforsyningen.
- Armaturets elementer skal rengøres med en tør, blød klud.



Bortskaffelse af dit gamle produkt. Dit produkt er konstrueret med og produceret af materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genbruges. Når dette markerede affaldsbøttesymbol er placeret på et produkt betyder det, at produktet er omfattet af det europæiske direktiv 2012/19/EU. Hold dig orienteret om systemet for særskilt indsamling af elektriske og elektroniske produkter i dit lokalområde. Overhold gældende regler, og bortskaf ikke dine gamle produkter sammen med dit almindelige husholdningsaffald. Korrekt bortskaffelse af dine gamle produkter er med til at skåne miljøet og vores helbred.

#### EE TOODE: LED NOBLITE

Valgusti sisaldab energiklassi valgusallikaid: D

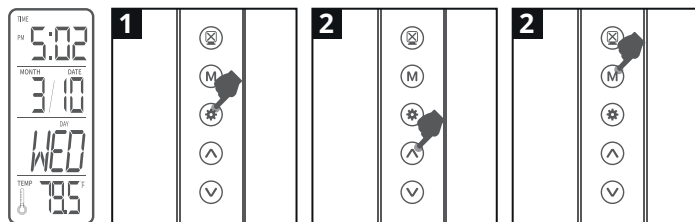
- Qi 10W juhtmevaba laadimine
- USB-A juhtmega laadimine: 5V 2,1A

#### QI JUHTMEVABA LAADIMINE:

- Juhtmeta laadimise funktsioon töötab ainult siis, kui valgusti töötab ühendatud toiteallikaga. Kui diod juhtmevabaks laadimiseks mõeldud piirkonnas on punane, on see funktsioon kasutamiseks valmis. Kui puutetundliku juhtpaneeli all olev sinine LED-tuli põleb, toimub juhtmevaba laadimine.
- Laadimise efektiivsuse suurendamiseks ei ole soovitatav laadida juhtmevabalt ja juhtmega samaaegselt.

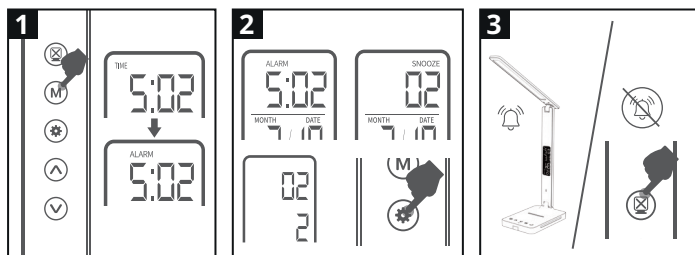
#### KÄSINUPPUDE KIRJELDUS:

PÄEV JA AEG:



1. Kuupäeva ja kellaaja seaded.
2. Valime praeguse kellaaja.
3. Nupp sätetest väljumiseks ja salvestamiseks. See protsess viiakse läbi automaatselt 60 sekundi pärast ilma nuppu vajutamata.

ÄRATUS JA EDASILÜKKAMINE:



1. Kellarežiimis vajutage äratusrežiimi sisenemiseks nuppu M.
2. Äratusrežiimis vajutage seda nuppu eelistatud sätete sisestamiseks. Iga kord, kui klõpsate nupul, saate määrata mõne muu äratusvaliku järjestuses tund->minut->lükkamine->heli->väljumise seaded.
3. Äratus kestab 1 minut. Lambi tagaküljel oleva suvalise nupu vajutamine

peatab äratusheli.

#### VALGUSE SEADED, NUPU KIRJELDUS:

- Sisse/välja nupp.
- „Üles“ / „alla“ nupud - hämardamine / heledamaks muutmise.
- „M“ nupp – valguse värvitemperatuuri valimine.
- Nupp „Kuu“ – öörežiimi sisse/välja lülitamine, öörežiimi valguse seaded.

#### KUUPÄEVA SEADISTUS:

- Aasta seadistuse sisestamiseks vajutage kolm korda nuppu. Aastat kuvatakse nüüd dünaamiliselt, see tähendab, et saame seda muuta „üles“ / „alla“ nuppude abil.
- Pärast kuu määramist ja kuupäeva valimist muutub tekstis kuvatav päev praeguseks.

#### TÄHELEPANU:

- Enne esmakordset kasutamist tuleb toode laadida (2-3 tundi).
- Ärge paigaldage seadet, mille korpusel on nähtavaid kahjustusi.
- Ärge kasutage toiteallikat, mille parameetrid on muud kui juhendis märgitud.
- Õigesti paigaldatud seadet saab ühendada ainult toimiva elektripaigaldisega.
- Lambi asukoht ei tohi olla niiskuse, tolmuga jms vaba (IP20)
- Armatuuri ei tohi mingil juhul katta ühegi materjaliga.
- Seda saab paigaldada ainult otse tavaliselt tuleohtlikule pinnale (st sellisele pinnale, mille süttimistemperatuur on vähemalt 200°C ja mis sellel temperatuuril ei deformeeru ega pehmenen, nt puit ja puidupõhised materjalid paksusega üle 2mm) või mittesüttivale pinnale. tuleohtlik pind (st selline, mis ei toeta põlemist, nt metall, krohv, betoon).
- Hämardatav ainult sisemise elektroonika kaudu.
- Toode tuleb hoida lastele kättesaamatus kohas.
- Tehniliste muudatuste õigus reserveeritud.
- Hoidke juhiseid.

#### HOOLDUS JA KASUTAMINE:

- Enne mis tahes hooldustoimingute tegemist ühendage valgusti vooluvõrgust lahti.
- Kinnituselemente tuleb puhastada kuiva pehme lapiga.



Euroopa direktiiv 2012/19/EL elektriliste ja elektrooniliste seadmete WEEE märgistuse kohta (direktiiv elektroonikaseadmete jäätmete kohta) sätestab, et kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmed tuleb kokku koguda. Sel viisil märgistatud tooteid ei tohi trahvi ähvardusel koos muude jäätmetega tavalise prügina ära visata. Sellised tooted võivad olla keskkonnale ja inimese tervisele kahjulikud ning vajavad spetsiaalset käitlust / taaskasutust / ohutut kõrvaldamist. Infot aegunud seadme jäätmekäitluse kohta saab kohalikust omavalitsusest.

#### EL ΠΡΟΪΟΝ: LED NOBLITE

Το φωτιστικό περιέχει πηγές φωτός της ενεργειακής κλάσης: D

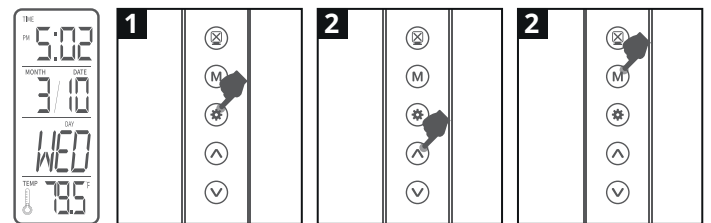
- Qi 10W ασύρματη φόρτιση
- Ενσύρματη φόρτιση USB-A: 5V 2,1A

#### QI ΑΣΥΡΜΑΤΗ ΦΟΡΤΙΣΗ:

- Η λειτουργία ασύρματης φόρτισης λειτουργεί μόνο όταν το φωτιστικό λειτουργεί με συνδεδεμένο τροφοδοτικό. Εάν η δίοδος στην περιοχή που προορίζεται για ασύρματη φόρτιση είναι κόκκινη, αυτή η λειτουργία είναι έτοιμη για χρήση. Όταν ανάβει το μπλε LED κάτω από τον πίνακα ελέγχου αφής, πραγματοποιείται ασύρματη φόρτιση.
- Για να αυξήσετε την απόδοση φόρτισης, δεν συνιστάται η ασύρματη και ενσύρματη φόρτιση ταυτόχρονα.

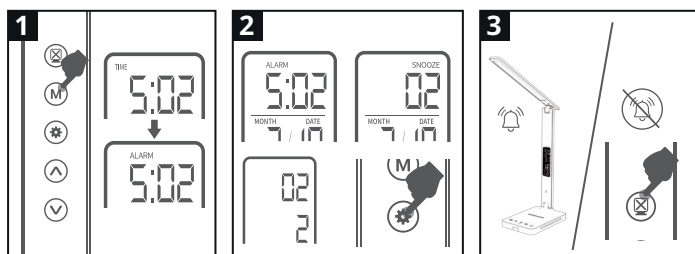
#### ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΩΝ ΚΟΥΜΠΙΩΝ:

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΚΑΙ ΩΡΑ:



1. Ρυθμίσεις ημερομηνίας και ώρας.
2. Επιλέγουμε την τρέχουσα ώρα.
3. Κουμπί για έξοδο και αποθήκευση ρυθμίσεων. Αυτή η διαδικασία θα εκτελεστεί αυτόματα μετά από 60 δευτερόλεπτα χωρίς να πατήσετε κάποιο κουμπί.

ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΣ ΚΑΙ ΑΝΑΒΟΛΗ:



1. Στη λειτουργία ρολογιού, πατήστε το κουμπί M για να μπείτε στη λειτουργία αφύπνισης.
2. Στη λειτουργία αφύπνισης, πατήστε αυτό το κουμπί για να εισάγετε τις ρυθμίσεις που προτιμάτε. Κάθε φορά που κάνετε κλικ στο κουμπί, θα μπορείτε να ορίσετε μια άλλη επιλογή αφύπνισης στις ρυθμίσεις παραγγελίας ώρα->λεπτά-> αναβολή->ήχος->εξόδου.
3. Το ξυπνητήρι θα διαρκέσει 1 λεπτό. Πατώντας οποιοδήποτε κουμπί στο πίσω μέρος της λάμπας θα σταματήσει ο ήχος του συναγερμού.

#### ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΦΩΤΟΣ, ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΚΟΥΜΠΙΟΥ:

- Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης.
- Κουμπιά «Πάνω» / «Κάτω» - μείωση φωτισμού / φωτεινότητας.
- Κουμπί «M» - επιλέγοντας τη θερμοκρασία χρώματος φωτός.
- Κουμπί «Moon» - ενεργοποίηση/απενεργοποίηση νυχτερινής λειτουργίας, ρυθμίσεις φωτός για νυχτερινή λειτουργία.

#### ΡΥΘΜΙΣΗ ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑΣ:

- Πατήστε το κουμπί τρεις φορές για να εισέλθετε στη ρύθμιση έτους. Το έτος εμφανίζεται πλέον δυναμικά, αυτό σημαίνει ότι μπορούμε να το αλλάξουμε χρησιμοποιώντας τα κουμπιά «πάνω» / «κάτω».
- Αφού ρυθμίσετε τον μήνα και επιλέξετε την ημέρα του μήνα, η ημέρα που εμφανίζεται σε κείμενο θα αλλάξει στην τρέχουσα.

#### ΠΡΟΣΟΧΗ:

- Πριν από την πρώτη χρήση, το προϊόν πρέπει να φορτιστεί (2-3 ώρες).
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή με εμφανή ζημιά στο περιβλήμα.
- Μη χρησιμοποιείτε τροφοδοτικό με παραμέτρους διαφορετικές από αυτές που αναφέρονται στο εγχειρίδιο.
- Μια σωστά εγκατεστημένη συσκευή μπορεί να συνδεθεί μόνο σε ηλεκτρική εγκατάσταση που λειτουργεί.
- Το μέρος όπου τοποθετείται η λάμπα πρέπει να είναι απαλλαγμένο από υγρασία, σκόνη κ.λπ. (IP20)
- Σε καμία περίπτωση δεν πρέπει το εξάρτημα να καλύπτεται με οποιοδήποτε υλικό.
- Μπορεί να εγκατασταθεί απευθείας μόνο σε μια συνήθως εύφλεκτη επιφάνεια (δηλαδή σε μια επιφάνεια της οποίας η θερμοκρασία ανάφλεξης είναι τουλάχιστον 200°C, η οποία δεν παραμορφώνεται ή μαλακώνει σε αυτή τη θερμοκρασία, π.χ. ξύλο και υλικά με βάση το ξύλο με πάχος άνω των 2mm) ή μη εύφλεκτη επιφάνεια (δηλαδή αυτή που δεν υποστηρίζει καύση, π.χ. μέταλλο, σοβάς, σκυρόδεμα).
- Ρυθμίζεται μόνο μέσω εσωτερικών ηλεκτρονικών.
- Το προϊόν πρέπει να φυλάσσεται μακριά από παιδιά.
- Επιφύλαξη τεχνικών αλλαγών.
- Κρατήστε τις οδηγίες.

#### ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗ:

- Πριν πραγματοποιήσετε οποιεσδήποτε εργασίες συντήρησης, αποσυνδέστε το φωτιστικό από την παροχή ρεύματος.
- Τα στοιχεία στερέωσης πρέπει να καθαρίζονται με ένα στεγνό, μαλακό πανί.

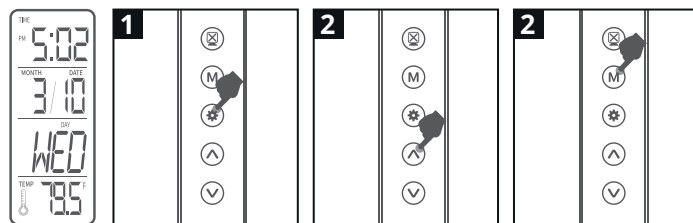


Σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/ΕΕ για τον ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό, το σήμα WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) υποδεικνύει την ανάγκη χωριστής συλλογής Αποβλήτων Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (ΑΗΗΕ). Τα προϊόντα που φέρουν σήμανση ως τέτοια, υπό την επιβολή προστίμου, δεν μπορούν να πεταχτούν σε συνηθισμένα απορρίμματα μαζί με άλλα απόβλητα. Επειδή τα προϊόντα αυτά ενδέχεται να είναι επιβλαβή για το φυσικό περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, απαιτούν ειδική μορφή επεξεργασίας / ανάκτησης / ανακύκλωσης / διάθεσης. Μπορείτε να ενημερωθείτε για τις δυνατότητες αξιοποίησης μιας φθαρμένης συσκευής στο κατάλληλο δημοτικό ή κοινοτικό γραφείο.

- La función de carga inalámbrica solo funciona cuando la luminaria está funcionando con una fuente de alimentación conectada. Si el diodo en el área destinada a la carga inalámbrica está en rojo, esta función está lista para usarse. Cuando el LED azul debajo del panel de control táctil está encendido, se está realizando la carga inalámbrica.
- Para aumentar la eficiencia de la carga, no se recomienda cargar de forma inalámbrica y por cable al mismo tiempo.

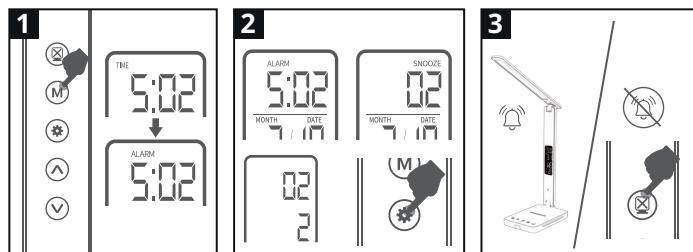
#### DESCRIPCIÓN DE LOS BOTONES MANUALES:

##### FECHA Y HORA:



1. Configuración de fecha y hora.
2. Seleccionamos la hora actual.
3. Botón para salir y guardar la configuración. Este proceso se realizará automáticamente después de 60 segundos sin presionar un botón.

##### ALARMA Y REPETICIÓN:



1. En el modo reloj, presione el botón M para ingresar al modo alarma.
2. En el modo de alarma, presione este botón para ingresar su configuración preferida. Cada vez que haga clic en el botón, podrá configurar otra opción de alarma en el orden hora->minuto->posponer->sonido->configuración de salida.
3. La alarma durará 1 minuto. Al presionar cualquier botón en la parte posterior de la lámpara se detendrá el sonido de la alarma.

#### AJUSTES DE LUZ, DESCRIPCIÓN DEL BOTÓN:

- Botón de encendido / apagado.
- Botones „arriba” / „abajo” - atenuación / brillo.
- Botón „M” – selección de la temperatura del color de la luz.
- Botón „Luna”: enciende/apaga el modo nocturno, ajustes de luz para el modo nocturno.

#### CONFIGURACIÓN DE FECHA:

- Presione el botón tres veces para ingresar la configuración del año. El año ahora se muestra dinámicamente, esto significa que podemos cambiarlo usando los botones „arriba” / „abajo”.
- Después de configurar el mes y seleccionar el día del mes, el día que se muestra en el texto cambiará al actual.

#### ATENCIÓN:

- Antes del primer uso, se debe cargar el producto (2-3 horas).
- No instale el dispositivo con daños visibles en la carcasa.
- No utilice una fuente de alimentación con parámetros distintos a los declarados en el manual.
- Un dispositivo correctamente instalado sólo puede conectarse a una instalación eléctrica que funcione.
- El lugar donde se coloque la lámpara debe estar libre de humedad, polvo, etc. (IP20)
- Bajo ninguna circunstancia se debe cubrir el aparato con ningún material.
- Sólo se puede instalar directamente sobre una superficie normalmente inflamable (es decir, una cuya temperatura de ignición sea de al menos 200°C, que no se deforme ni ablande a esta temperatura, por ejemplo, madera y materiales a base de madera con un espesor superior a 2mm) o una superficie no inflamable (es decir, una que no admita la combustión, por ejemplo, metal, yeso, hormigón).

#### ES PRODUCTO: LED NOBLITE

La luminaria contiene fuentes de luz de la clase energética: D

- Carga inalámbrica Qi de 10W
- Carga por cable USB-A: 5V 2,1A

#### CARGA INALÁMBRICA Qi:

- Regulable únicamente mediante electrónica interna.
- El producto debe mantenerse fuera del alcance de los niños.
- Reservados los cambios técnicos.
- Guarde las instrucciones.

#### MANTENIMIENTO Y USO:

- Antes de realizar cualquier actividad de mantenimiento, desconecte la luminaria de la fuente de alimentación.
- Los elementos de la luminaria deben limpiarse con un paño suave y seco.



De conformidad con la directiva europea 2012/19/UE relativa a equipos eléctricos y electrónicos, la marca RAEE indica la necesidad de recogida selectiva de equipos eléctricos y electrónicos gastados. Los productos provistos de esa marca no se pueden desechar a la basura normal junto con otros residuos, so pena de multa. Estos productos pueden ser nocivos para el medio ambiente y la salud humana, requieren una forma especial de tratamiento/ recuperación/ neutralización. Para conocer las posibilidades de eliminación del equipo gastado, se debe consultar a las autoridades municipales pertinentes.

#### FI TUOTE: LED NOBLITE

Valaisin sisältää energialuokan valonlähteitä: D

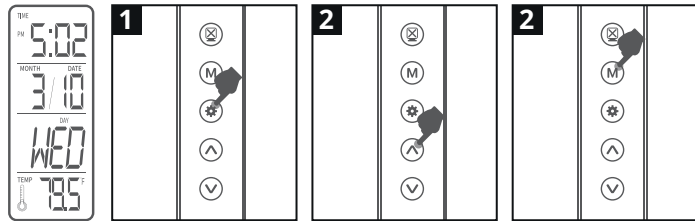
- Qi 10W langaton lataus
- USB-A langallinen lataus: 5V 2,1A

#### QI LANGATON LATAUS:

- Langaton lataustoiminto toimii vain, kun valaisin toimii liitetyn virtalähteen kanssa. Jos langattomaan lataukseen tarkoitetun alueen diodi on punainen, tämä toiminto on käyttövalmis. Kun kosketusohjauspaneelin alla oleva sininen LED-valo palaa, langaton lataus on käynnissä.
- Lataustehokkuuden lisäämiseksi ei ole suositeltavaa ladata langattomasti ja langallisesti samanaikaisesti.

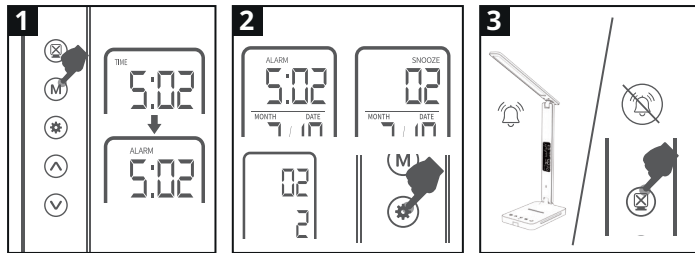
#### MANUAALISTEN PAINIKKEIDEN KUVAUS:

PÄIVÄMÄÄRÄ JA AIKA:



1. Päivämäärän ja kellonajan asetukset.
2. Valitsemme nykyisen ajan.
3. Painike asetuksista poistumiseen ja tallentamiseen. Tämä prosessi suoritetaan automaattisesti 60 sekunnin kuluttua ilman painikkeen painamista.

HERÄTYS JA TORKKU:



1. Kellotilassa paina M-painiketta siirtyäksesi herätystilaan.
2. Paina tätä painiketta hälytystilassa syöttääksesi haluamasi asetukset. Joka kerta kun napsautat painiketta, voit asettaa toisen hälytysvaihtoehdon järjestyksessä tunti->minuutti->torkku->ääni->poistumisasetukset.
3. Hälytys kestää 1 minuutin. Jos painat mitä tahansa lampun takana olevaa painiketta, hälytysääni katkeaa.

#### VALOASETUKSET, PAINIKKEEN KUVAUS:

- On/off-painike.
- „Ylös” / „alas” -painikkeet - himmennys / kirkkaus.
- „M” -painike – valon värilämpötilan valinta.
- „Kuu” -painike - kytke päälle/pois yötila, yötilan valoasetukset.

#### PÄIVÄMÄÄRÄN ASETUS:

- Paina painiketta kolme kertaa päästäksesi vuosiasetukseen. Vuosi näytetään nyt dynaamisesti, mikä tarkoittaa, että voimme muuttaa sitä käyttämällä „ylös” / „alas” painikkeita.

- Kun olet asettanut kuukauden ja valinnut kuukauden päivän, tekstissä näkyvä päivä muuttuu nykyiseksi.

#### HUOMIO:

- Ennen ensimmäistä käyttöä tuote on ladattava (2-3 tuntia).
- Älä asenna laitetta, jos sen kotelo on vaurioitunut.
- Älä käytä virtalähdettä, jonka parametrit eivät ole oppaassa ilmoitettuja.
- Oikein asennettu laite voidaan liittää vain toimivaan sähköasennukseen.
- Lampun sijoituspaikan tulee olla vapaa kosteudesta, pölystä jne. (IP20)
- Valaisinta ei saa missään tapauksessa peittää millään materiaalilla.
- Se voidaan asentaa vain suoraan normaalisti syttyvälle pinnalle (eli sellaiselle, jonka syttymislämpötila on vähintään 200°C, joka ei muotoile tai pehmene tässä lämpötilassa, esim. puu ja puupohjaiset materiaalit, joiden paksuus on yli 2mm) tai ei-syttyvä pinta (eli sellainen, joka ei tue palamista, esim. metalli, kipsi, betoni).
- Himmennettävissä vain sisäisen elektroniikan kautta.
- Tuote tulee säilyttää poissa lasten ulottuvilta.
- Oikeus teknisiin muutoksiin pidätetään.
- Säilytä ohjeet.

#### HUOLTO JA KÄYTTÖ:

- Ennen kuin teet mitään huoltotoimenpiteitä, irrota valaisin virtalähteestä.
- Kiinnityselementit tulee puhdistaa kuivalla, pehmeällä liinalla.



Sähkö- ja elektroniikkalaitteita koskevan eurooppalaisen direktiivin 2012/19 / EU mukaisesti WEEE-merkintä osoittaa, että käytettyjä sähkö- ja elektroniikkalaitteita on kerättävä erikseen. Tuotteita, joilla on tällainen etiketti, hienosti sakot, ei voida heittää tavallisiin jätteisiin yhdessä muiden jätteiden kanssa. Nämä tuotteet saattavat vahingoittaa luonnollista ympäristöä ja ihmisten terveyttä, mutta ne edellyttävät erityistä käsittelyä / hyödyntämistä, kierrätystä tai hävittämistä. Löydät kuluneen laitteen käyttömahdollisuudet sopivassa kaupungin tai kunnassa toimistossa.

#### FR PRODUIT: LED NOBLITE

Le luminaire contient des sources lumineuses de la classe énergétique: D

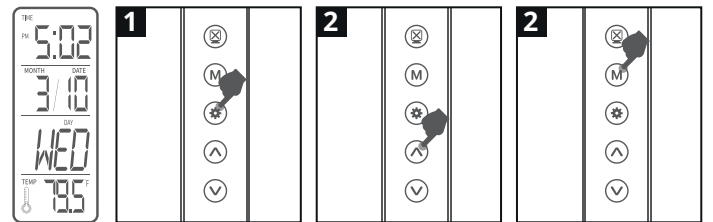
- Chargement sans fil Qi 10 W
- Chargement filaire USB-A : 5 V 2,1A

#### CHARGEMENT SANS FIL QI :

- La fonction de chargement sans fil ne fonctionne que lorsque le luminaire fonctionne avec une alimentation connectée. Si la diode dans la zone destinée au chargement sans fil est rouge, cette fonction est prête à être utilisée. Lorsque la LED bleue sous le panneau de commande tactile est allumée, la recharge sans fil est en cours.
- Pour augmenter l'efficacité de la charge, il n'est pas recommandé de charger simultanément avec et sans fil.

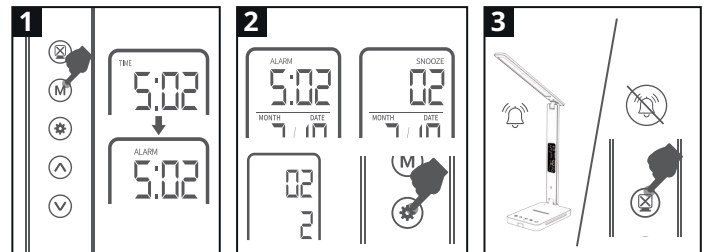
#### DESCRIPTION DES BOUTONS MANUELS :

DATE ET L'HEURE:



1. Paramètres de date et d'heure.
2. Nous sélectionnons l'heure actuelle.
3. Bouton pour quitter et enregistrer les paramètres. Ce processus sera effectué automatiquement après 60 secondes sans appuyer sur un bouton.

ALARME ET RÉPÉTITION:



1. En mode horloge, appuyez sur le bouton M pour passer en mode alarme.
2. En mode alarme, appuyez sur ce bouton pour entrer vos paramètres préférés.

Chaque fois que vous cliquez sur le bouton, vous pourrez définir une autre option d'alarme dans l'ordre heure->minute->snooze->son->paramètres de sortie.

- L'alarme durera 1 minute. Appuyer sur n'importe quel bouton à l'arrière de la lampe arrêtera le son de l'alarme.

#### PARAMÈTRES D'ÉCLAIRAGE, DESCRIPTION DU BOUTON :

- Bouton marche/arrêt.
- Boutons „haut”/„bas” - gradation/éclaircissement.
- Bouton « M » – sélection de la température de couleur de la lumière.
- Bouton „Lune” - activer/désactiver le mode nuit, paramètres d'éclairage pour le mode nuit.

#### RÉGLAGE DE LA DATE :

- Appuyez trois fois sur le bouton pour entrer le réglage de l'année. L'année est désormais affichée de manière dynamique, cela signifie que nous pouvons la modifier à l'aide des boutons „haut” / „bas”.
- Après avoir réglé le mois et sélectionné le jour du mois, le jour affiché dans le texte deviendra celui actuel.

#### ATTENTION:

- Avant la première utilisation, le produit doit être chargé (2-3 heures).
- N'installez pas l'appareil si le boîtier est visiblement endommagé.
- N'utilisez pas d'alimentation avec des paramètres autres que ceux déclarés dans le manuel.
- Un appareil correctement installé ne peut être connecté qu'à une installation électrique fonctionnelle.
- L'endroit où est placée la lampe doit être exempt d'humidité, de poussière, etc. (IP20)
- En aucun cas le luminaire ne doit être recouvert d'un quelconque matériau.
- Il ne peut être installé que directement sur une surface normalement inflammable (c'est-à-dire une surface dont la température d'inflammation est d'au moins 200°C, qui ne se déforme ni ne ramollit à cette température, par exemple le bois et les matériaux à base de bois d'une épaisseur supérieure à 2mm) ou un support non-inflammable. surface inflammable (c'est-à-dire qui n'entretient pas la combustion, par exemple métal, plâtre, béton).
- Intensité variable uniquement via l'électronique interne.
- Le produit doit être tenu hors de portée des enfants.
- Sous réserve de modifications techniques.
- Conservez les instructions.

#### ENTRETIEN ET UTILISATION:

- Avant d'effectuer toute activité de maintenance, débranchez le luminaire de l'alimentation électrique.
- Les éléments du luminaire doivent être nettoyés avec un chiffon doux et sec.



Conformément aux dispositions de la Directive Européenne 2012/19/UE du Parlement européen et du Conseil relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), il convient de collecter et de recycler séparément les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Il est interdit, sous peine d'amende, de traiter un produit portant ce symbole comme un déchet ménager et de le mettre au rebut sous forme de déchet municipal non trié. Ces produits peuvent être dangereux pour l'environnement et la santé de l'homme. Ils requièrent un traitement / une valorisation / un recyclage / une élimination spécifique. Pour les renseignements relatifs aux possibilités d'élimination d'un appareil usé, adressez-vous aux autorités municipales ou communales.

#### HR PROIZVOD: LED NOBLITE

Rasvjetna svjetiljka sadrži izvore svjetlosti energetske klase: D

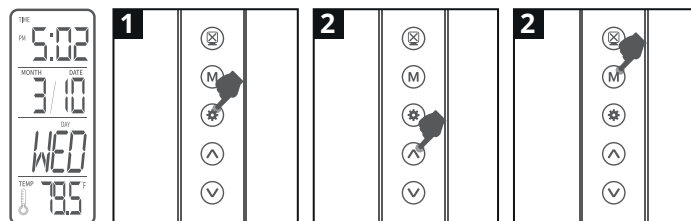
- Qi 10W bežično punjenje
- USB-A žično punjenje: 5V 2,1A

#### QI BEŽIČNO PUNJENJE:

- Funkcija bežičnog punjenja radi samo kada svjetiljka radi s priključenim napajanjem. Ako je dioda u području predviđenom za bežično punjenje crvena, ova je funkcija spremna za korištenje. Kada svijetli plavi LED ispod upravljačke ploče osjetljive na dodir, bežično punjenje se odvija.
- Kako bi se povećala učinkovitost punjenja, ne preporučuje se istovremeno bežično i žično punjenje.

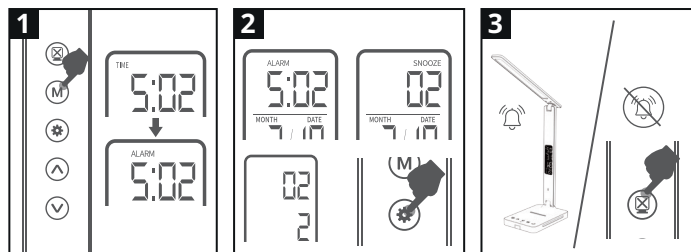
#### OPIS RUČNIH GUMBA:

DATUM I VRIJEME:



- Postavke datuma i vremena.
- Odabiremo trenutno vrijeme.
- Gumb za izlaz i spremanje postavki. Ovaj će se postupak automatski izvršiti nakon 60 sekundi bez pritiskanja gumba.

#### ALARM I ODGODA:



- U načinu rada sa satom pritisnite tipku M za ulazak u način rada alarma.
- U načinu alarma, pritisnite ovu tipku za unos željenih postavki. Svaki put kada kliknete gumb, moći ćete postaviti drugu opciju alarma u postavkama redosljeda sat->minuta->odgoda->zvuk->izlaz.
- Alarm će trajati 1 minutu. Pritiskom na bilo koju tipku na stražnjoj strani svjetiljke zaustavite ćete zvuk alarma.

#### POSTAVKE SVJETLA, OPIS GUMBA:

- Tipka za uključivanje/isključivanje.
- Gumbi „gore” / „dolje” - zatamnjivanje / posvjetljivanje.
- Tipka „M” – odabir temperature boje svjetla.
- Gumb „Mjesec” - uključivanje/isključivanje noćnog načina rada, postavke svjetla za noćni način rada.

#### POSTAVKA DATUMA:

- Pritisnite gumb tri puta za ulazak u postavku godine. Godina se sada prikazuje dinamički, što znači da je možemo promijeniti pomoću gumba „gore” / „dolje”.
- Nakon postavljanja mjeseca i odabira dana u mjesecu, dan prikazan u tekstu će se promijeniti u trenutni.

#### PAŽNJA:

- Prije prve uporabe proizvod je potrebno napuniti (2-3 sata).
- Nemojte instalirati uređaj s vidljivim oštećenjima na kućištu.
- Nemojte koristiti napajanje s parametrima koji nisu navedeni u priručniku.
- Pravilno instaliran uređaj može se spojiti samo na ispravnu električnu instalaciju.
- Mjesto na kojem se postavlja svjetiljka mora biti zaštićeno od vlage, prašine itd. (IP20)
- Ni pod kojim okolnostima uređaj ne smije biti prekriven nikakvim materijalom.
- Može se postaviti samo izravno na normalno zapaljivu površinu (tj. onu čija je temperatura paljenja najmanje 200°C, koja se ne deformira niti omekšava na ovoj temperaturi, npr. drvo i materijale na bazi drva debljine iznad 2mm) ili ne- zapaljiva površina (tj. ona koja ne podržava gorenje, npr. metal, gips, beton).
- Prigušivanje samo putem interne elektronike.
- Proizvod treba čuvati izvan dohvata djece.
- Zadržavamo pravo na tehničke izmjene.
- Držite se uputa.

#### ODRŽAVANJE I KORIŠTENJE:

- Prije izvođenja bilo kakvih aktivnosti održavanja, rasvjetno tijelo isključite iz napajanja.
- Elemente učvršćenja treba čistiti suhom, mekom krpom.



Sukladno europskoj Direktivi 2012/19/EU o električnoj i elektroničkoj opremi, WEEE oznaka ukazuje na potrebu selektivnog prikupljanja otpadne električne i elektroničke opreme. Ovako označeni proizvodi ne smiju se bacati s ostalim otpadom pod prijetnjom novčane kazne. Takvi proizvodi mogu biti štetni za prirodni okoliš i ljudsko zdravlje te zahtijevaju poseban oblik obrade/oporabe/recikliranja/zbrinjavanja. O mogućnostima zbrinjavanja vašeg starog uređaja možete se informirati u nadležnom gradskom ili općinskom uredu.



## HU TERMÉK: LED NOBLITE

A lámpatest energiaosztályú fényforrásokat tartalmaz: D

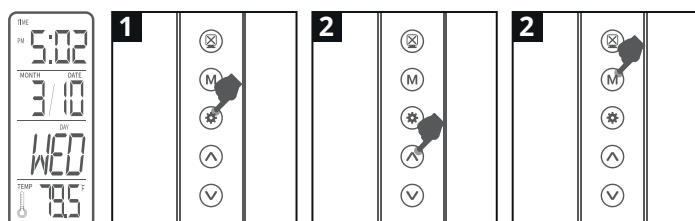
- Qi 10W vezeték nélküli töltés
- USB-A vezetékös töltés: 5V 2,1A

### QI VEZETÉK NÉLKÜLI TÖLTÉS:

- A vezeték nélküli töltés funkció csak akkor működik, ha a lámpatest csatlakoztatott tápegységgel működik. Ha a vezeték nélküli töltésre szánt területen a dióda pirosan világít, ez a funkció használatra kész. Amikor az érintőképernyő alatti kék LED világít, vezeték nélküli töltés zajlik.
- A töltés hatékonyságának növelése érdekében nem ajánlott vezeték nélkül és vezetékösen egyszerre tölteni.

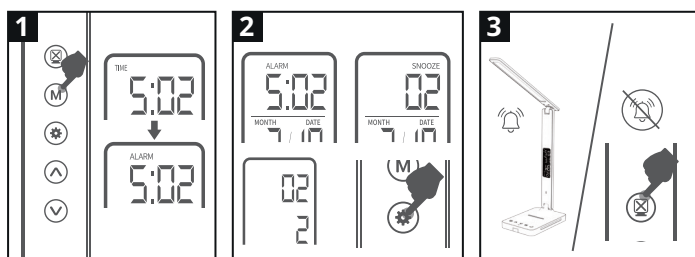
### A KÉZI GOMBOK LEÍRÁSA:

DÁTUM ÉS IDŐ:



1. Dátum és idő beállításai.
2. Kiválasztjuk az aktuális időt.
3. Gomb a kilépéshez és a beállítások mentéséhez. Ez a folyamat 60 másodperc elteltével automatikusan megtörténik, gombnyomás nélkül.

RIASZTÁS ÉS SZUNDI:



1. Óra módban nyomja meg az M gombot az ébresztő módba lépéshez.
2. Ébresztési módban nyomja meg ezt a gombot a kívánt beállítások megadásához. Minden alkalommal, amikor a gombra kattint, egy másik ébresztési opciót állíthat be az óra->perc->szundi->hang->kilépési beállítások sorrendben.
3. A riasztás 1 percig tart. A lámpa hátulján található bármely gomb megnyomása leállítja a riasztást.

### FÉNYBEÁLLÍTÁSOK, GOMB LEÍRÁSA:

- Be/ki gomb.
- „Fel” / „Le” gombok - tompítás / világosítás.
- „M” gomb – a fény színhőmérsékletének kiválasztása.
- „Hold” gomb - éjszakai mód be-/kikapcsolása, éjszakai mód fénybeállításai.

### DÁTUM BEÁLLÍTÁSA:

- Nyomja meg háromszor a gombot az év beállításához. Az év mostantól dinamikus jelenik meg, vagyis a „fel” / „le” gombokkal tudjuk változtatni.
- A hónap beállítása és a hónap napjának kiválasztása után a szövegben megjelenített nap az aktuálisra változik.

### FIGYELEM:

- Az első használat előtt a terméket fel kell tölteni (2-3 óra).
- Ne szerelje fel a készüléket úgy, hogy a készülék háza láthatóan sérült.
- Ne használjon a kézikönyvben megadottaktól eltérő paraméterekkel rendelkező tápegységet.
- Megfelelően telepített készülék csak működő elektromos rendszerhez csatlakoztatható.
- A lámpa elhelyezési helyének mentesnek kell lennie nedvességtől, portól stb. (IP20)
- A lámpatestet semmilyen körülmények között ne takarja le semmilyen anyaggal.
- Csak közvetlenül gyúlékony felületre (azaz legalább 200°C gyulladási

hőmérsékletű felületre, amely ezen a hőmérsékleten nem deformálódik vagy lágyul, pl. 2mm-nél vastagabb fa és faalapú anyagok) vagy nem gyúlékony felület (azaz olyan, amely nem támogatja az égést, pl. fém, vakolat, beton).

- Csak belső elektronikán keresztül szabályozható.
- A terméket gyermekektől elzárva kell tartani.
- Műszaki változtatások fenntartva.
- Tartsa be az utasításokat.

### KARBANTARTÁS ÉS HASZNÁLAT:

- Mielőtt bármilyen karbantartási tevékenységet végezne, válassza le a lámpatestet az áramellátásról.
- A rögzítőelemeket száraz, puha ruhával kell megtisztítani.



Conformemente alla Direttiva europea 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, la marcatura RAEE impone la raccolta differenziata di apparecchiature elettriche ed elettroniche usurate. I prodotti con questa marcatura non possono essere buttati insieme ai rifiuti comuni, rischiando un'ammenda. Questi prodotti possono essere nocivi per l'ambiente e per la salute umana, richiedono una speciale modalità di trattamento/recupero/riciclaggio/smaltimento. Per maggiori informazioni circa lo smaltimento degli apparecchi usati, occorre rivolgersi alle autorità comunali.

## IT PRODOTTO: LED NOBLITE

L'apparecchio contiene sorgenti luminose della classe energetica: D

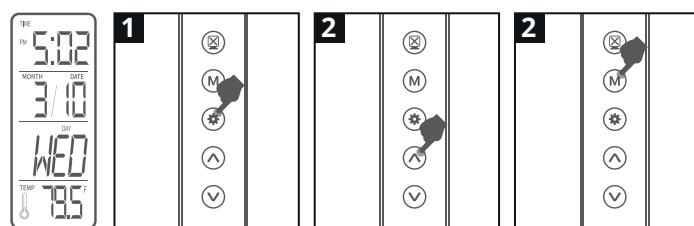
- Ricarica wireless Qi da 10 W
- Ricarica cablata USB-A: 5 V 2,1A

### RICARICA WIRELESS QI:

- La funzione di ricarica wireless funziona solo quando l'apparecchio funziona con un alimentatore collegato. Se il LED nell'area destinata alla ricarica wireless è rosso, questa funzione è pronta per l'uso. Quando il LED blu sotto il pannello di controllo touch è acceso, è in corso la ricarica wireless.
- Per aumentare l'efficienza della ricarica, non è consigliabile caricare contemporaneamente in modalità wireless e cablata.

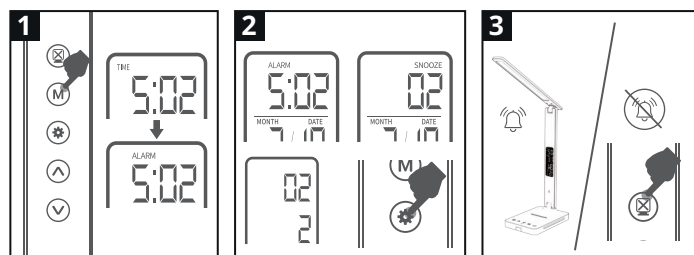
### DESCRIZIONE DEI PULSANTI MANUALI:

DATA E ORA:



1. Impostazioni di data e ora.
2. Selezioniamo l'ora corrente.
3. Pulsante per uscire e salvare le impostazioni. Questo processo verrà eseguito automaticamente dopo 60 secondi senza premere alcun pulsante.

SVEGLIA E RIPETIZIONE:



1. In modalità orologio, premere il pulsante M per accedere alla modalità sveglia.
2. In modalità sveglia, premere questo pulsante per accedere alle impostazioni preferite. Ogni volta che fai clic sul pulsante, sarai in grado di impostare un'altra opzione di sveglia nell'ordine ora->minuti->snooze->suono->impostazioni di uscita.
3. L'allarme durerà 1 minuto. Premendo qualsiasi pulsante sul retro della lampada si interromperà il suono dell'allarme.

### IMPOSTAZIONI LUCE, DESCRIZIONE DEI PULSANTI:

- Pulsante di accensione/spegnimento.
- Pulsanti „Su” / „Giù”: attenuazione / illuminazione.
- Tasto „M” – selezione della temperatura del colore della luce.

- Pulsante „Luna”: attiva/disattiva la modalità notturna, impostazioni della luce per la modalità notturna.

#### IMPOSTAZIONE DELLA DATA:

- Premere il pulsante tre volte per accedere all'impostazione dell'anno. L'anno viene ora visualizzato in modo dinamico, ciò significa che possiamo cambiarlo utilizzando i pulsanti „su” / „giù”.
- Dopo aver impostato il mese e selezionato il giorno del mese, il giorno visualizzato nel testo cambierà in quello attuale.

#### ATTENZIONE:

- Prima del primo utilizzo, il prodotto deve essere caricato (2-3 ore).
- Non installare il dispositivo con danni visibili all'alloggiamento.
- Non utilizzare un alimentatore con parametri diversi da quelli dichiarati nel manuale.
- Un dispositivo installato correttamente può essere collegato solo a un impianto elettrico funzionante.
- Il luogo in cui viene posizionata la lampada deve essere privo di umidità, polvere, ecc. (IP20)
- In nessun caso l'apparecchio deve essere coperto con alcun materiale.
- Può essere installato solo direttamente su una superficie normalmente infiammabile (cioè una la cui temperatura di accensione sia almeno di 200°C, che non si deformi né si rammolli a questa temperatura, ad esempio legno e materiali a base di legno con uno spessore superiore a 2mm) o su una superficie non infiammabile (cioè che non supporta la combustione, ad esempio metallo, gesso, cemento).
- Dimmerabile solo tramite elettronica interna.
- Il prodotto deve essere tenuto fuori dalla portata dei bambini.
- Con riserva di modifiche tecniche.
- Conserva le istruzioni.

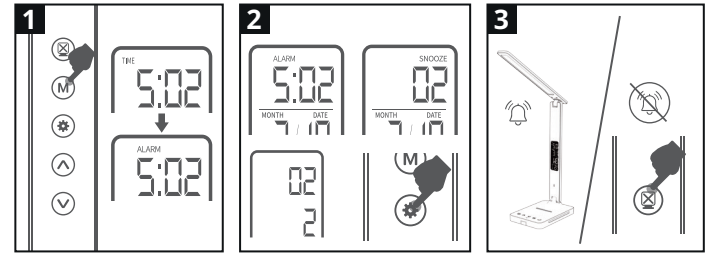
#### MANUTENZIONE E UTILIZZO:

- Prima di effettuare qualsiasi attività di manutenzione, scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica.
- Gli elementi dell'apparecchio devono essere puliti con un panno asciutto e morbido.



Remiantis Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų, EEJ žymėjimas žymi, kad elektros ir elektroninės įrangos atliekas būtina rinkti atskirai. Taip pažymėtus gaminius draudžiama mesti į paprastą šiukšlių konteinerį kartu su kitomis atliekomis. Tokie gaminiai gali būti žalingi aplinkai ir žmonių sveikatai. Jas būtina specialiai apdoroti, perdirbti ir pašalinti. Kaip elektros ir elektroninės įrangos atliekos turėtų būti šalinamos, galima sužinoti kompetentingoje savivaldybės institucijoje.

#### ŽADINTUVAS IR SNAUDIMAS:



1. Laikrodžio režimu paspauskite mygtuką M, kad įjungtumėte žadintuvo režimą.
2. Žadintuvo režimu paspauskite šį mygtuką, kad įvestumėte pageidaujamus nustatymus. Kiekvieną kartą spustelėję mygtuką galėsite nustatyti kitą žadintuvo parinktį užsakymo valanda->minutė->snaudimas->garsas->išėjimo nustatymuose.
3. Žadintuvą truks 1 minutę. Paspaudus bet kurį mygtuką lempos gale, žadintuvo garsas bus sustabdytas.

#### ŠVIESOS NUSTATYMAI, MYGTUKO APRAŠYMAS:

- Įjungimo/išjungimo mygtukas.
- Mygtukai „aukštyn” / „žemyn” - pritemdymas / pašviesinimas.
- Mygtukas „M” – šviesos spalvos temperatūros pasirinkimas.
- Mygtukas „Mėnulis” – įjungti/išjungti naktinį režimą, šviesos nustatymai naktiniam režimui.

#### DATOS NUSTATYMAS:

- Paspauskite mygtuką tris kartus, kad įvestumėte metų nustatymą. Metai dabar rodomi dinamiškai, tai reiškia, kad galime juos pakeisti naudodami mygtukus „aukštyn” / „žemyn”.
- Nustačius mėnesį ir pasirinkus mėnesio dieną, tekste rodoma diena pasikeis į dabartinę.

#### DĖMESIO:

- Prieš naudojant pirmą kartą, gaminį reikia įkrauti (2-3 val.).
- Nemontuokite prietaiso su matomais korpuso pažeidimais.
- Nenaudokite maitinimo šaltinio, kurio parametrai skiriasi nuo nurodytų vadove.
- Tinkamai sumontuotą įrenginį galima prijungti tik prie veikiančios elektros instaliacijos.
- Vietoje, kur pastatyta lempa, neturi būti drėgmės, dulkių ir pan. (IP20)
- Jokiomis aplinkybėmis armatūra neturi būti dengta jokia medžiaga.
- Jį galima montuoti tik tiesiai ant paprastai degaus paviršiaus (ty tokio, kurio užsiliepsnojimo temperatūra yra ne mažesnė kaip 200°C, kuris tokioje temperatūroje nesideformuoja ir nesuminkštėja, pvz., ant medienos ir medienos medžiagų, kurių storis didesnis nei 2mm) arba degus paviršius (ty toks, kuris nepalaiko degimo, pvz., metalas, tinkas, betonas).
- Pritemdoma tik per vidinę elektroniką.
- Produktas turi būti laikomas vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Galimi techniniai pakeitimai.
- Laikykitės instrukcijų.

#### PRIEŽIŪRA IR NAUDOJIMAS:

- Prieš atlikdami bet kokius priežiūros darbus, atjunkite šviestuvą nuo maitinimo šaltinio.
- Tvirtinimo elementus reikia nuvalyti sausa, minkšta šluoste.



Remiantis Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų, EEJ žymėjimas žymi, kad elektros ir elektroninės įrangos atliekas būtina rinkti atskirai. Taip pažymėtus gaminius draudžiama mesti į paprastą šiukšlių konteinerį kartu su kitomis atliekomis. Tokie gaminiai gali būti žalingi aplinkai ir žmonių sveikatai. Jas būtina specialiai apdoroti, perdirbti ir pašalinti. Kaip elektros ir elektroninės įrangos atliekos turėtų būti šalinamos, galima sužinoti kompetentingoje savivaldybės institucijoje.

#### LT GAMINYS: LED NOBLITE

Šviestuve yra energijos klasės šviesos šaltiniai:D

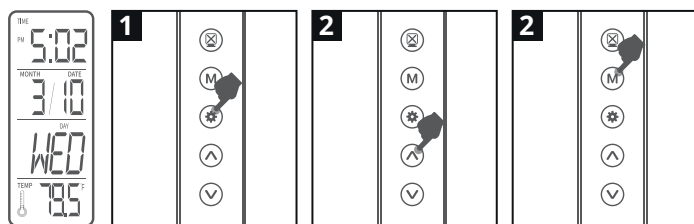
- belaidis įkrovimas Qi 10W
- USB-A laidinis įkrovimas: 5V 2,1A

#### QI BELAIDIS ĮKROVIMAS:

- Belaidžio įkrovimo funkcija veikia tik tada, kai šviestuvą veikia su prijungtu maitinimo šaltiniu. Jei belaidžiam įkrovimui skirtoje srityje diodas yra raudonas, ši funkcija paruošta naudoti. Kai dega mėlynas šviesos diodas po jutikliniu valdymo skydeliu, vyksta belaidis įkrovimas.
- Norint padidinti įkrovimo efektyvumą, nerekomenduojama vienu metu krauti belaidžiu ir laidiniu būdu.

#### RANKINIŲ MYGTUKŲ APRAŠYMAS:

DATA IR LAIKAS:



1. Datos ir laiko nustatymai.
2. Mes pasirenkame esamą laiką.
3. Mygtukas, skirtas išeiti ir išsaugoti nustatymus. Šis procesas bus atliktas automatiškai po 60 sekundžių, nepaspaudus mygtuko.

#### LV IZSTRĀDĀJUMS: LED NOBLITE

Lampā ir enerģijas klases gaismas avoti: D

- Qi 10W bezvadu uzlāde
- USB-A vadu uzlāde: 5V 2,1A

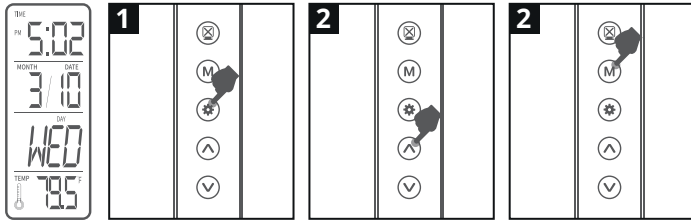
#### QI BEZVADU UZLĀDE:

- Bezvadu uzlādes funkcija darbojas tikai tad, ja gaismeklis darbojas ar pievienotu barošanas avotu. Ja diode bezvadu uzlādei paredzētājā zonā ir sarkana, šī funkcija ir gatava lietošanai. Kad iedegas zilā gaismas diode zem skārienjutīgā vadības panelē, notiek bezvadu uzlāde.

- Lai palielinātu uzlādes efektivitāti, nav ieteicams vienlaikus veikt bezvadu un vadu uzlādi.

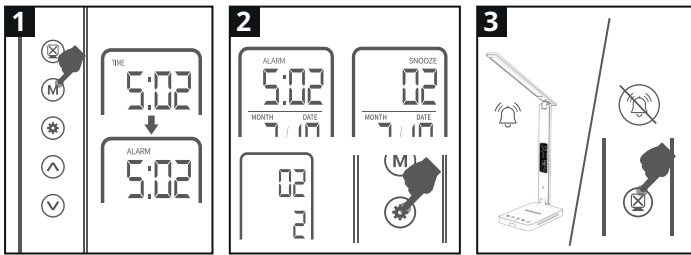
## MANUĀLO POGU APRAKSTS:

### DATUMS UN LAIKS:



1. Datuma un laika iestatījumi.
2. Mēs izvēlamies pašreizējo laiku.
3. Poga iestatījumu iziešanai un saglabāšanai. Šis process tiks veikts automātiski pēc 60 sekundēm, nospiežot pogu.

### MODINĀTĀJS UN ATLIKŠANA:



1. Pulksteņa režīmā nospiediet pogu M, lai pārietu modinātāja režīmā.
2. Modinātāja režīmā nospiediet šo pogu, lai ievadītu vēlamās iestatījumus. Katru reizi, noklikšķinot uz pogas, varēsiet iestatīt citu modinātāja opciju secībā stunda->minūte->atlikšana->skaņa->izejas iestatījumi.
3. Modinātājs ilgs 1 minūti. Nospiežot jebkuru pogu lampas aizmugurē, tiks pārtraukta modinātāja skaņa.

### APGAISMOJUMA IESTĀTĪJUMI, POGAS APRAKSTS:

- Ieslēgšanas/izslēgšanas poga.
- Pogas „Uz augšu” / „Uz leju” - aptumšošana / apgaismošana.
- Poga „M” – gaismas krāsas temperatūras izvēle.
- Poga „Mēness” - ieslēdz/izslēdz nakts režīmu, gaismas iestatījumus nakts režīmam.

### DATUMA IESTĀTĪJUMS:

- Trīs reizes nospiediet pogu, lai ievadītu gada iestatījumu. Gads tagad tiek parādīts dinamiski, tas nozīmē, ka mēs varam to mainīt, izmantojot pogas „uz augšu” / „uz leju”.
- Pēc mēneša iestatīšanas un mēneša dienas izvēles tekstā redzamā diena mainīsies uz pašreizējo.

### UZMANĪBU:

- Pirms pirmās lietošanas produkts jāuzlādē (2-3 stundas).
- Neuzstādi ierīci ar redzamiem korpusa bojājumiem.
- Neizmantojiet barošanas avotu, kura parametri nav norādīti rokasgrāmatā.
- Pareizi uzstādi ierīci var pievienot tikai funkcionējošai elektroinstalācijai.
- Vietai, kur novietot lampu, jābūt brīvai no mitruma, putekļiem utt. (IP20)
- Armatūru nekādā gadījumā nedrīkst pārklāt ar kādu materiālu.
- To var uzstādīt tikai tieši uz parasti uzliesmojošas virsmas (ti, tādas, kuras aizdegšanās temperatūra ir vismaz 200°C, kas šajā temperatūrā nedeformējas un nemīkst, piemēram, uz koksnes un koksnes materiāliem, kuru biežums pārsniedz 2mm) vai uzliesmojoša virsma (ti, tāda, kas neatbalsta degšanu, piemēram, metāls, apmetums, betons).
- Aptumšojams tikai caur iekšējo elektroniku.
- Produkts jāglabā bērniem nepieejamā vietā.
- Rezervētas tehniskas izmaiņas.
- Saglabājiet norādījumus.

### APKOPE UN LIETOŠANA:

- Pirms jebkādu apkopes darbību veikšanas atvienojiet gaismekli no barošanas avota.
- Stiprinājuma elementi jātīra ar sausu, mīkstu drāniņu.



Saskaņā ar Eiropas Direktīvu 2012/19/ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem, EEA marķējums norāda uz nepieciešamību selektīvi savākt izlietotās elektriskās un elektroniskās iekārtas. Produkti, kas ir šādi marķēti, nevar tikt izmesti kopā ar parastajiem atkritumiem, par šādu rīcību draud naudas sods. Šādi produkti var kaitēt dabiskajai videi un cilvēku veselībai, un tiem ir nepieciešams īpašs apstrādes/regenerācijas/pārstrādes/apglabāšanas veids. Jūs varat uzzināt par nolietotas ierīces utilizācijas iespējām attiecīgajā pilsētās vai pašvaldības pārvaldē.

### NO PRODUKT: LED NOBLITE

Armaturen inneholder lyskilder i energiklassen: D

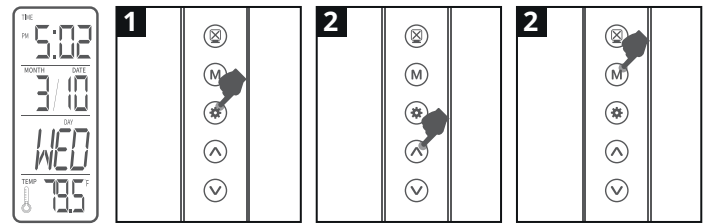
- Qi 10W trådløs lading
- USB-A kablet lading: 5V 2,1A

### QI TRÅDLØS LADING:

- Den trådløse lade-funktionen fungerer kun når armaturet er i drift med tilkoblet strøm-forsyning. Hvis dioden i området beregnet for trådløs lading er rød, er denne funktionen klar til brug. Når den blå LED-en under berøringskontrollpanelet lyser, foregår trådløs lading.
- For at øke ladeeffektiviteten anbefales det ikke at lade trådløst og kablet samtidig.

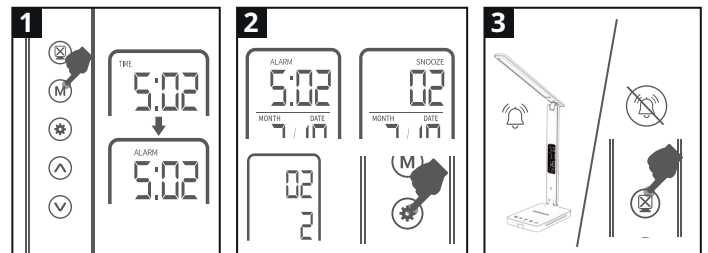
### BESKRIVELSE AV MANUELLE KNAPPER:

#### DATO OG TID:



1. Innstillinger for dato og klokkeslett.
2. Vi velger gjeldende tid.
3. Knapp for å avslutte og lagre innstillinger. Denne prosessen utføres automatisk etter 60 sekunder uten å trykke på en knapp.

#### ALARM OG SLUMRE:



1. I klokke-modus, trykk på M-knappen for å gå inn i alarm-modus.
2. I alarm-modus, trykk på denne knappen for å angi dine foretrukne innstillinger. Hver gang du klikker på knappen, vil du kunne stille inn et annet alarmalternativ i rekkefølgen time->minutt->snooze->lyd->avslutt-innstillinger.
3. Alarmen varer i 1 minutt. Ved å trykke på en hvilken som helst knapp på baksiden av lampen stopper alarmlyden.

### LYSINNSTILLINGER, KNAPPEBESKRIVELSE:

- På/av-knapp.
- „Opp” / „ned”-knapper - dimming / lysere.
- „M”-knapp – velger lyssets fargetemperatur.
- „Moon”-knapp - slå på/av nattmodus, lysinnstillinger for nattmodus.

### DATOINNSTILLING:

- Trykk på knappen tre ganger for å gå inn i årsinnstillingen. Årstallet vises nå dynamisk, dette betyr at vi kan endre det ved å bruke „opp” / „ned”-knappene.
- Etter å ha stilt inn måneden og valgt dag i måneden, vil dagen som vises i teksten endres til den gjeldende.

### MERK FØLGENDE:

- Før første gangs bruk må produktet lades (2-3 timer).
- Ikke installer enheten med synlig skade på huset.
- Ikke bruk en strømforsyning med andre parametre enn de som er oppgitt i håndboken.
- En riktig installert enhet kan kun kobles til en fungerende elektrisk installasjon.
- Stedet hvor lampen plasseres skal være fritt for fuktighet, støv osv. (IP20)

- Armaturet skal under ingen omstendigheter dekkes med noe materiale.
- Den kan bare installeres direkte på en normalt brennbar overflate (dvs. en med antenestemperatur på minst 200°C, som ikke deformeres eller mykner ved denne temperaturen, f.eks. tre og trebaserte materialer med en tykkelse over 2mm) eller en ikke-brennbar overflate (dvs. en som ikke støtter forbrenning, f.eks. metall, gips, betong).
- Kan kun dimmes via intern elektronikk.
- Produktet bør oppbevares utilgjengelig for barn.
- Det tas forbehold om tekniske endringer.
- Ta vare på instruksjonene.

#### VEDLIKEHOLD OG BRUK:

- Før du utfører vedlikeholdsaktiviteter, koble armaturet fra strømforsyningen.
- Festelementene skal rengjøres med en tørr, myk klut.



I henhold til europeisk direktiv 2012/19 / EU angående elektrisk og elektronisk utstyr, angir WEEE-etiketten behovet for separat innsamling av brukt elektrisk og elektronisk utstyr. Produkter med slik etikett, i henhold til bøter, kan ikke kastes i vanlig søppel sammen med annet avfall. Disse produktene kan være skadelige for miljøet og menneskers helse, det krever en spesiell form for behandling / gjenvinning / resirkulering / bortskaffelse. Du kan finne ut om brukmulighetene til en slitt enhet i riktig by eller kommunekontor.

#### PT PRODUTO: LED NOBLITE

A luminária contém fontes de luz da classe de energia: D

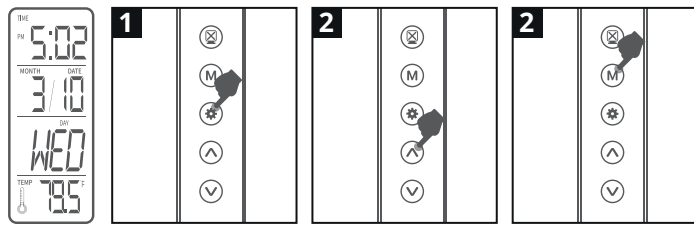
- Carregamento sem fio Qi 10W
- Carregamento com fio USB-A: 5V 2,1A

#### CARREGAMENTO SEM FIO QI:

- A função de carregamento sem fio só funciona quando a luminária está funcionando com uma fonte de alimentação conectada. Se o diodo na área destinada ao carregamento sem fio estiver vermelho, esta função está pronta para uso. Quando o LED azul sob o painel de controle de toque estiver aceso, o carregamento sem fio está em andamento.
- Para aumentar a eficiência do carregamento, não é recomendado carregar sem fio e com fio ao mesmo tempo.

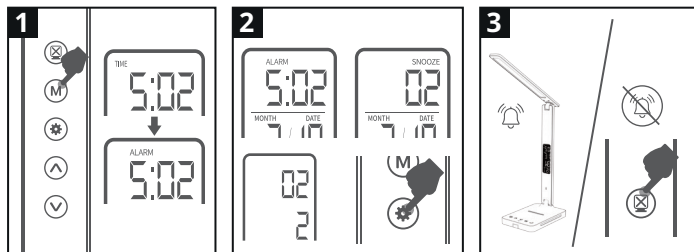
#### DESCRIÇÃO DOS BOTÕES MANUAIS:

DATA E HORA:



1. Configurações de data e hora.
2. Selecionamos a hora atual.
3. Botão para sair e salvar configurações. Este processo será realizado automaticamente após 60 segundos sem pressionar um botão.

ALARME E SONECA:



1. No modo relógio, pressione o botão M para entrar no modo de alarme.
2. No modo de alarme, pressione este botão para inserir suas configurações preferidas. Cada vez que você clicar no botão, você poderá definir outra opção de alarme na ordem hora->minuto->soneca->som->configurações de saída.
3. O alarme durará 1 minuto. Pressionar qualquer botão na parte traseira da lâmpada interromperá o som do alarme.

#### CONFIGURAÇÕES DE LUZ, DESCRIÇÃO DO BOTÃO:

- Botão ligar / desligar.
- Botões „para cima” / „para baixo” - escurecimento / brilho.

- Botão „M” – selecionando a temperatura da cor da luz.
- Botão „Lua” - liga/desliga o modo noturno, configurações de luz para o modo noturno.

#### CONFIGURAÇÃO DE DATA:

- Pressione o botão três vezes para entrar na configuração do ano. O ano agora é exibido de forma dinâmica, o que significa que podemos alterá-lo usando os botões „para cima” / „para baixo”.
- Após definir o mês e selecionar o dia do mês, o dia exibido no texto mudará para o atual.

#### ATENÇÃO:

- Antes da primeira utilização, o produto deve ser carregado (2-3 horas).
- Não instale o dispositivo com danos visíveis na caixa.
- Não utilize fonte de alimentação com parâmetros diferentes dos declarados no manual.
- Um dispositivo instalado corretamente só pode ser conectado a uma instalação elétrica em funcionamento.
- O local onde a lâmpada será colocada deve estar livre de umidade, poeira, etc. (IP20)
- Sob nenhuma circunstância o aparelho deve ser coberto com qualquer material.
- Só pode ser instalado diretamente sobre uma superfície normalmente inflamável (ou seja, uma cuja temperatura de ignição seja de pelo menos 200°C, que não se deforme nem amoleça a esta temperatura, por exemplo, madeira e materiais à base de madeira com espessura superior a 2mm) ou uma superfície não inflamável (isto é, uma que não suporta combustão, por exemplo, metal, gesso, concreto).
- Regulável apenas através da eletrônica interna.
- O produto deve ser mantido fora do alcance das crianças.
- Alterações técnicas reservadas.
- Guarde as instruções.

#### MANUTENÇÃO E USO:

- Antes de realizar qualquer atividade de manutenção, desligue a luminária da rede elétrica.
- Os elementos de fixação devem ser limpos com pano macio e seco.



Eliminação do seu antigo produto: O seu produto foi desenhado e fabricado com matérias-primas e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados. Quando este símbolo, com um laço traçado, está axado a um produto signifi ca que o produto é abrangido pela Directiva Europeia 2012/19/EU. Informe-se acerca do sistema de recolha selectiva local para produtos eléctricos e electrónicos. Aja de acordo com os regulamentos locais e não descarte os seus antigos produtos com o lixo doméstico comum. A correcta eliminação do seu antigo produto ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o meio ambiente e para a saúde pública.

#### RO PRODUSUL: LED NOBLITE

Corpul de iluminat conține surse de lumină din clasa energetică: D

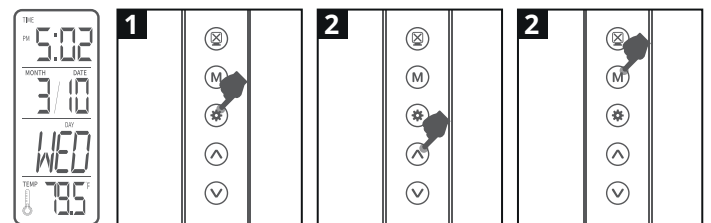
- Încărcare wireless Qi 10W
- Încărcare prin cablu USB-A: 5V 2,1A

#### ÎNCĂRCARE FĂRĂ FIR QI:

- Funcția de încărcare fără fir funcționează numai atunci când corpul de iluminat funcționează cu o sursă de alimentare conectată. Dacă dioda din zona destinată încărcării fără fir este roșie, această funcție este gata de utilizare. Când LED-ul albastru de sub panoul de control tactil este aprins, are loc încărcarea fără fir.
- Pentru a crește eficiența încărcării, nu se recomandă încărcarea wireless și prin cablu în același timp.

#### DESCRIEREA BUTOANELOR MANUALE:

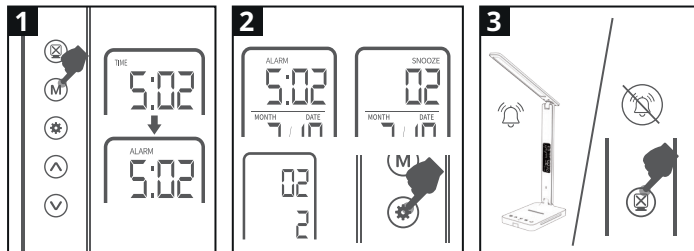
DATA SI ORA:



- Setări de dată și oră.
- Selectăm ora curentă.
- Buton pentru ieșirea și salvarea setărilor. Acest proces va fi efectuat automat după 60 de secunde fără apăsarea unui buton.



## ALARMĂ ȘI AMÂNARE:



1. În modul ceas, apăsați butonul M pentru a intra în modul alarmă.
2. În modul alarmă, apăsați acest buton pentru a introduce setările preferate. De fiecare dată când faceți clic pe butonul, veți putea seta o altă opțiune de alarmă în ordinea oră->minut->amânare->sunet->setări de ieșire.
3. Alarma va dura 1 minut. Apăsarea oricărui buton de pe spatele lămpii va opri sunetul alarmei.

## SETĂRI DE LUMINĂ, DESCRIEREA BUTONULUI:

- Buton pornit/oprit.
- Butoanele „Sus” / „jos” - estompare/luminare.
- Butonul „M” - selectarea temperaturii culorii luminii.
- Butonul „Luna” - pornire/oprire modul de noapte, setări de lumină pentru modul de noapte.

## SETAREA DATEI:

- Apăsați butonul de trei ori pentru a intra în setarea anului. Anul este acum afișat dinamic, ceea ce înseamnă că îl putem schimba folosind butoanele „sus” / „jos”.
- După setarea lunii și selectarea zilei lunii, ziua afișată în text se va schimba în cea curentă.

## ATENȚIE:

- Înainte de prima utilizare, produsul trebuie încărcat (2-3 ore).
- Nu instalați dispozitivul cu deteriorarea vizibilă a carcasi.
- Nu utilizați o sursă de alimentare cu alți parametri decât cei declarați în manual.
- Un dispozitiv instalat corespunzător poate fi conectat numai la o instalație electrică funcțională.
- Locul unde este amplasată lampa trebuie să fie ferit de umiditate, praf etc. (IP20)
- În niciun caz, dispozitivul nu trebuie acoperit cu niciun material.
- Poate fi instalat doar direct pe o suprafață normal inflamabilă (adică una a cărei temperatură de aprindere este de cel puțin 200°C, care nu se deformează sau se înmoaie la această temperatură, de exemplu lemn și materiale pe bază de lemn cu o grosime de peste 2mm) sau un suprafață inflamabilă (adică una care nu suportă arderea, de exemplu metal, ipsos, beton).
- Reglabil numai prin electronică internă.
- Produsul trebuie ținut la îndemâna copiilor.
- Modificări tehnice rezervate.
- Păstrați instrucțiunile.

## ÎNȚREȚINERE ȘI UTILIZARE:

- Înainte de a efectua orice activitate de întreținere, deconectați corpul de iluminat de la sursa de alimentare.
- Elementele de fixare trebuie curățate cu o cârpă uscată și moale.

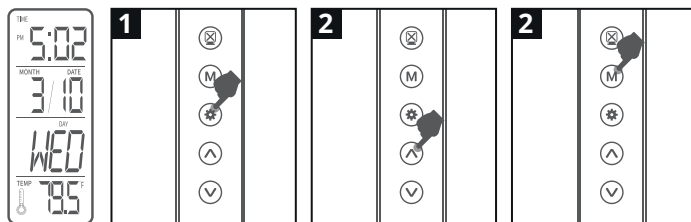


Conform Directivei Europene 2012/19 / UE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice uzate. Produsele marcate astfel, sub sancțiunea unei amenzi nu poate fi eliminat în deșeurile municipale, împreună cu alte deșeurii. Astfel de produse pot fi dăunătoare pentru mediu și sănătatea umană, necesită forme speciale de tratament / recuperare / reciclare / eliminare. Privind posibilitatea de eliminare a aparatului, puteți afla biroul propriu-zis al orașului sau municipiului.

- Для повышения эффективности зарядки не рекомендуется одновременно заряжать беспроводную и проводную зарядку.

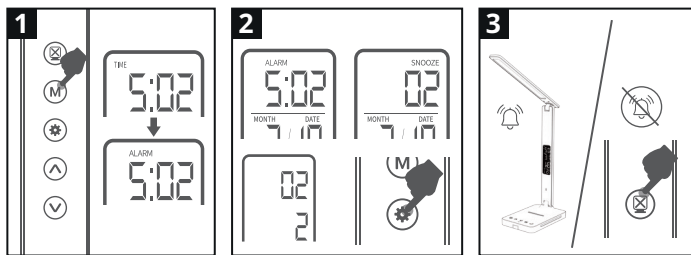
## ОПИСАНИЕ РУЧНЫХ КНОПОК:

### ДАТА И ВРЕМЯ:



1. Настройки даты и времени.
2. Выбираем текущее время.
3. Кнопка выхода и сохранения настроек. Этот процесс будет выполнен автоматически через 60 секунд без нажатия кнопки.

### БУДИЛЬНИК И ПОВТОР:



1. В режиме часов нажмите кнопку M, чтобы войти в режим будильника.
2. В режиме будильника нажмите эту кнопку, чтобы ввести предпочтительные настройки. Каждый раз, когда вы нажимаете кнопку, вы сможете установить другой вариант будильника в следующем порядке: час->минута->отложить->звук->настройки выхода.
3. Сигнал тревоги будет длиться 1 минуту. Нажатие любой кнопки на задней стороне лампы отключит звуковой сигнал.

## НАСТРОЙКИ СВЕТА, ОПИСАНИЕ КНОПОК:

- Кнопка включения/выключения.
- Кнопки «Вверх»/«Вниз» - затемнение/подсветка.
- Кнопка «M» - выбор цветовой температуры света.
- Кнопка «Luna» - включение/выключение ночного режима, настройка освещения для ночного режима.

## УСТАНОВКА ДАТЫ:

- Нажмите кнопку три раза, чтобы войти в настройку года. Год теперь отображается динамически, это значит, что мы можем изменить его с помощью кнопок «вверх»/«вниз».
- После установки месяца и выбора дня месяца день, отображаемый в тексте, изменится на текущий.

## ВНИМАНИЕ:

- Перед первым использованием изделие необходимо зарядить (2-3 часа).
- Не устанавливайте устройство с видимыми повреждениями корпуса.
- Не используйте источник питания с параметрами, отличными от заявленных в руководстве.
- Правильно установленное устройство можно подключать только к исправной электроустановке.
- Место, где размещается лампа, должно быть защищено от влаги, пыли и т. д. (IP20).
- Ни при каких обстоятельствах нельзя накрывать приспособление каким-либо материалом.
- Его можно устанавливать только непосредственно на нормально воспламеняемую поверхность (т. е. на поверхность с температурой воспламенения не менее 200°C, которая не деформируется и не размягчается при этой температуре, например, на древесину и древесные материалы толщиной более 2 мм) или не легковоспламеняющаяся поверхность (т. е. такая, которая не поддерживает горение, например, металл, штукатурка, бетон).
- Регулируется только внутренней электроникой.
- Продукт следует хранить в недоступном для детей месте.

## RU ИЗДЕЛИЕ: LED NOBLITE

Светильник содержит источники света энергетического класса: D

- беспроводная зарядка Qi 10 Вт
- Проводная зарядка USB-A: 5 В 2.1А

## БЕСПРОВОДНАЯ ЗАРЯДКА ЦИ:

- Функция беспроводной зарядки работает только тогда, когда светильник работает от подключенного источника питания. Если диод в зоне, предназначенной для беспроводной зарядки, горит красным, функция готова к использованию. Когда синий светодиод под сенсорной панелью управления горит, происходит беспроводная зарядка.

- Технические изменения защищены.
- Сохраняйте инструкции.

### ОБСЛУЖИВАНИЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ:

- Перед проведением любых работ по техническому обслуживанию отключите светильник от источника питания.
- Элементы светильника следует очищать сухой мягкой тканью.



В соответствии с Европейской директивой 2012/19/ЕС по электротехническому и электронному оборудованию маркировка WEEE указывает на необходимость выборочного сбора использованного электрического и электронного оборудования. Изделия, обозначенные таким знаком, под угрозой штрафа, нельзя выбрасывать в обычный мусорный бак вместе с другими отходами. Такие изделия могут нанести вред окружающей среде и здоровью человека, требуют специальной формы переработки / восстановления для повторного использования / рециклинга / утилизации. О возможностях утилизации использованного оборудования можно узнать в соответствующем городском управлении или муниципалитете.

### SE PRODUKT: LED NOBLITE

Armaturen innehåller ljuskällor av energiklassen: D

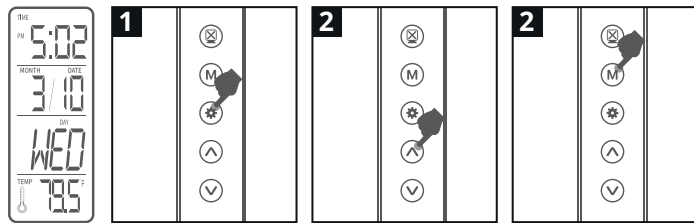
- Qi 10W trådlös laddning
- USB-A trådbunden laddning: 5V 2,1A

### QI TRÅDLÖS LADDNING:

- Den trådlösa laddningsfunktionen fungerar endast när armaturen arbetar med ansluten strömförsörjning. Om dioden i området avsett för trådlös laddning är röd är denna funktion klar att användas. När den blå lysdioden under pekkontrollpanelen lyser sker trådlös laddning.
- För att öka laddningseffektiviteten rekommenderas det inte att ladda trådlöst och trådbundet samtidigt.

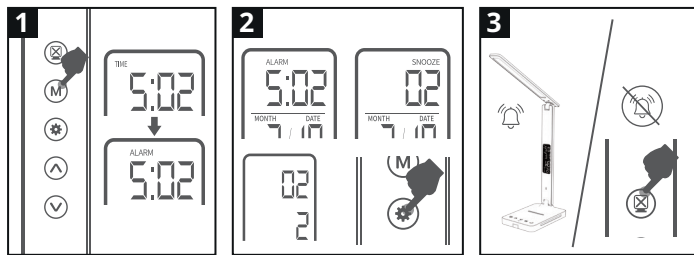
### BESKRIVNING AV MANUELLA KNAPPAR:

DATUM OCH TID:



1. Inställningar för datum och tid.
2. Vi väljer aktuell tid.
3. Knapp för att avsluta och spara inställningar. Denna process kommer att utföras automatiskt efter 60 sekunder utan att trycka på en knapp.

ALARM OCH SNOOZE:



1. I klockläge, tryck på M-knappen för att gå in i larmläge.
2. I larmläge, tryck på den här knappen för att ange dina föredragna inställningar. Varje gång du klickar på knappen kommer du att kunna ställa in ett annat larmalternativ i beställningen timme->minut->snooze->ljud->utgångsinställningar.
3. Alarmet varar i 1 minut. Om du trycker på valfri knapp på baksidan av lampen stoppas larmet.

### LJUSINSTÄLLNINGAR, KNAPPBESKRIVNING:

- På/av-knapp.
- „Upp” / „ner”-knappar - dämpning / ljusare.
- „M”-knapp – välj ljusets färgtemperatur.
- „Moon”-knapp - slå på/av nattläge, ljusinställningar för nattläge.

### DATUMINSTÄLLNING:

- Tryck på knappen tre gånger för att gå in i årsinställningen. Årtalet visas nu dynamiskt, det betyder att vi kan ändra det med „upp” / „ner”-knapparna.
- Efter att ha ställt in månaden och valt dag i månaden kommer dagen som visas

i texten att ändras till den aktuella.

### UPPMÄRKSAMHET:

- Före första användningen måste produkten laddas (2-3 timmar).
- Installera inte enheten med synliga skador på höljet.
- Använd inte en strömkälla med andra parametrar än de som anges i manualen.
- En korrekt installerad enhet kan endast anslutas till en fungerande elinstallation.
- Platsen där lampen placeras ska vara fri från fukt, damm etc. (IP20)
- Armaturen får under inga omständigheter täckas med något material.
- Den kan endast installeras direkt på en normalt brandfarlig yta (dvs en vars antändningstemperatur är minst 200°C, som inte deformeras eller mjuknar vid denna temperatur, t.ex. trä och träbaserade material med en tjocklek över 2mm) eller en icke-brandfarlig yta (dvs en som inte stöder förbränning, t.ex. metall, gips, betong).
- Dimbar endast via intern elektronik.
- Produkten ska förvaras utom räckhåll för barn.
- Förbehåll för tekniska ändringar.
- Behåll instruktionerna.

### UNDERHÅLL OCH ANVÄNDNING:

- Innan du utför några underhållsaktiviteter, koppla bort armaturen från strömförsörjningen.
- Fixturelementen ska rengöras med en torr, mjuk trasa.



I enlighet med EU-direktiv 2012/19 / EU om elektrisk och elektronisk utrustning anger WEEE-märkningen behovet av separat insamling av utrustad elektrisk och elektronisk utrustning. Produkter med sådan märkning, med böter, får inte kastas i vanligt sopor tillsammans med annat avfall. Dessa produkter kan vara skadliga för den naturliga miljön och människors hälsa, det kräver en särskild form av behandling / återvinning / återvinning / bortskaffande. Du kan ta reda på utnyttjandemöjligheterna för en sliten enhet i lämplig stad eller kommunkontor.

### SI IZDELEK: LED NOBLITE

Svetilka vsebuje svetlobne vire energijskega razreda: D

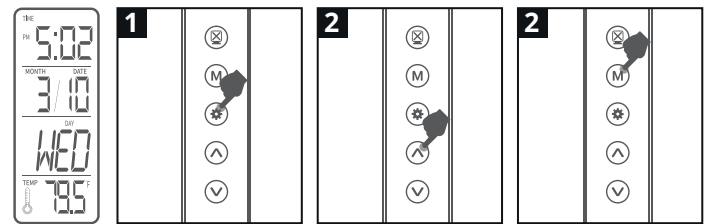
- Qi 10W brezžično polnjenje
- USB-A žično polnjenje: 5V 2,1 A

### BREŽIČNO POLNJENJE QI:

- Funkcija brezžičnega polnjenja deluje le, ko svetilka deluje s priključenim napajalnikom. Če dioda na območju, namenjenem brezžičnemu polnjenju, sveti rdeče, je ta funkcija pripravljena za uporabo. Ko sveti modra lučka LED pod nadzorno ploščo na dotik, poteka brezžično polnjenje.
- Za povečanje učinkovitosti polnjenja ni priporočljivo polniti brezžično in žično hkrati.

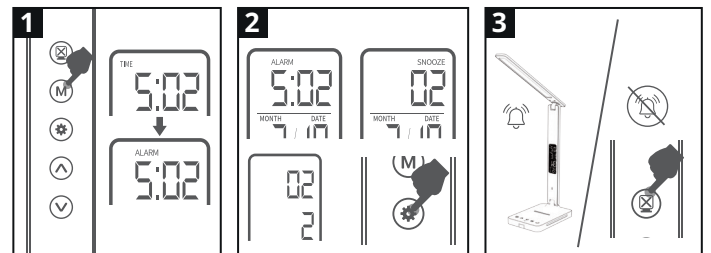
### OPIS ROČNIH GUMBOV:

DATUM IN ČAS:



1. Nastavite datuma in ure.
2. Izberemo trenutni čas.
3. Gumb za izhod in shranjevanje nastavitev. Ta postopek se izvede samodejno po 60 sekundah brez pritiska na gumb.

ALARM IN DREMEŽ:



1. V načinu ure pritisnite gumb M, da vstopite v način alarma.
2. V načinu alarma pritisnite ta gumb, da vnesete zelene nastavitve. Vsakič, ko kliknete gumb, boste lahko nastavili drugo možnost alarma v nastavitvah

zaporedja ur->minuta->dremež->zvok->izhod.

- Alarm bo trajal 1 minuto. Če pritisnete kateri koli gumb na hrbtne strani svetilke, boste ustavili zvok alarma.

### NASTAVITVE SVETLOBE, OPIS GUMBA:

- Gumb za vklop/izklop.
- Gumbi „gor“ / „dol“ - zatemnitev / osvetlitev.
- Gumb „M“ – izbira barvne temperature svetlobe.
- Gumb „Luna“ - vklop/izklop nočnega načina, nastavite svetlobe za nočni način.

### NASTAVITEV DATUMA:

- Pritisnite gumb trikrat, da vnesete nastavev leta. Leto je zdaj prikazano dinamično, kar pomeni, da ga lahko spreminjamo z gumboma „gor“ / „dol“.
- Po nastavitvi meseca in izbiri dneva v mesecu se dan, prikazan v besedilu, spremeni v trenutnega.

### POZOR:

- Pred prvo uporabo je treba izdelek napolniti (2-3 ure).
- Ne nameščajte naprave z vidnimi poškodbami na ohišju.
- Ne uporabljajte napajalnika s parametri, ki niso navedeni v priročniku.
- Pravilno nameščeno napravo je mogoče priključiti le na delujočo električno napeljavo.
- Na mestu, kjer je nameščena svetilka, ne sme biti vlage, prahu itd. (IP20)
- Naprave v nobenem primeru ne smete prekri s kakršnim koli materialom.
- Namestite ga lahko samo neposredno na običajno vnetljivo površino (tj. na površino, katere temperatura vžiga je vsaj 200°C, ki se pri tej temperaturi ne deformira ali zmežča, npr. les in materiali na osnovi lesa z debelino nad 2mm) ali ne- vnetljiva površina (tj. tista, ki ne podpira gorenja, npr. kovina, mavec, beton).
- Možnost zatemnitve samo prek notranje elektronike.
- Izdelek shranjujte izven dosega otrok.
- Pridržane tehnične spremembe.
- Držite se navodil.

### VZDRŽEVANJE IN UPORABA:

- Pred izvajanjem kakršnih koli vzdrževalnih del odklopite svetilko iz električnega omrežja.
- Elemente pritrdilnih elementov čistite s suho, mehko krpo.



V skladu z Direktivo 2012/19/EU Evropskega parlamenta in Sveta o odpadni električni in elektronski opremi (OEE) je treba ločeno zbirati odpadno električno in elektronsko opremo. Proizvode, označene s tako oznako, ni dovoljeno odstranjevati v navadne zabojnike skupaj z ostalimi odpadki, v nasprotnem primeru je zagrožena denarna globa. Taki proizvodi so lahko škodljivi za okolje in zdravje ljudi, zato se zanje zahteva posebna oblika obdelovanja/predelovanja/recikliranja/uničevanja. O možnostih odstranjevanja tovrstnih proizvodov se pozanimajte na pristojni občini.

### SK VÝROBOK: LED NOBLITE

Svietidlo obsahuje svetelné zdroje energetickej triedy: D

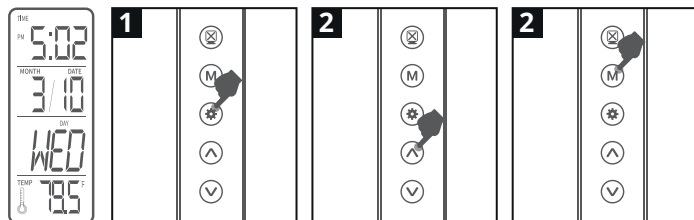
- Bezdrôtové nabíjanie Qi 10W
- Káblvové nabíjanie cez USB-A: 5V 2,1A

### BEZDRÔTOVÉ NABÍJANIE QI:

- Funkcia bezdrôtového nabíjania funguje len vtedy, keď svetidlo pracuje s pripojeným napájacím zdrojom. Ak je dióda v oblasti určenej na bezdrôtové nabíjanie červená, je táto funkcia pripravená na použitie. Keď svieti modrá LED pod dotykovým ovládacím panelom, prebieha bezdrôtové nabíjanie.
- Na zvýšenie účinnosti nabíjania sa neodporúča nabíjať súčasne bezdrôtovo a káblvovo.

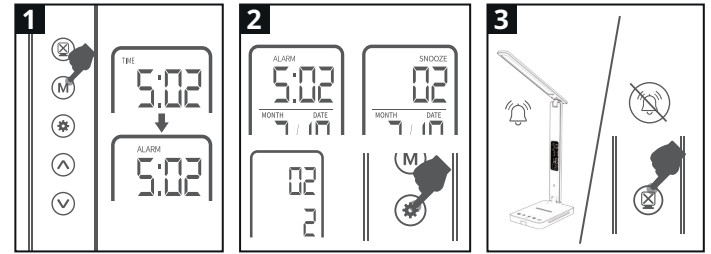
### POPIS MANUÁLNYCH TLAČIDIEL:

DÁTUM A ČAS:



- Nastavenia dátumu a času.
- Vyberieme aktuálny čas.
- Tlačidlo na ukončenie a uloženie nastavení. Tento proces sa vykoná automaticky po 60 sekundách bez stlačenia tlačidla.

### BUDÍK A ODLOŽENIE:



- V režime hodín stlačte tlačidlo M pre vstup do režimu budíka.
- V režime budíka stlačením tohto tlačidla zadajte preferované nastavenia. Pri každom kliknutí na tlačidlo budete môcť nastaviť ďalšiu možnosť budíka v poradí hodina->minúta->odloženie->zvuk->ukončenie nastavenia.
- Budík bude trvať 1 minútu. Zvuk alarmu zastavíte stlačením ľubovoľného tlačidla na zadnej strane lampy.

### NASTAVENIA SVETLA, POPIS TLAČIDIEL:

- Tlačidlo zapnutia/vypnutia.
- Tlačidlá „hore“ / „dole“ - stmievanie / rozjasnenie.
- Tlačidlo „M“ – výber teploty farby svetla.
- Tlačidlo „Mesiac“ - zapnutie/vypnutie nočného režimu, nastavenie svetla pre nočný režim.

### NASTAVENIE DÁTUMU:

- Stlačte tlačidlo trikrát pre vstup do nastavenia roku. Rok sa teraz zobrazuje dynamicky, to znamená, že ho môžeme zmeniť pomocou tlačidiel „hore“ / „dole“.
- Po nastavení mesiaca a výbere dňa v mesiaci sa deň zobrazený v texte zmení na aktuálny.

### POZOR:

- Pred prvým použitím je potrebné produkt nabiť (2-3 hodiny).
- Neinštalujte prístroj s viditeľným poškodením krytu.
- Nepoužívajte napájací zdroj s inými parametrami, ako sú uvedené v návode.
- Správne nainštalované zariadenie je možné pripojiť len k fungujúcej elektroinštalácii.
- Miesto, kde je lampa umiestnená, by malo byť bez vlhkosti, prachu atď. (IP20)
- Za žiadnych okolností nesmie byť zariadenie zakryté žiadnym materiálom.
- Môže byť inštalovaný iba priamo na bežne horľavý povrch (tj taký, ktorého teplota vznietenia je najmenej 200°C, ktorý sa pri tejto teplote nedeformuje ani nezmäkne, napr. drevo a materiály na báze dreva s hrúbkou nad 2mm) alebo horľavý povrch (tj taký, ktorý nepodporuje horenie, napr. kov, omietka, betón).
- Stmievatelné iba cez internú elektroniku.
- Výrobok by sa mal uchovávať mimo dosahu detí.
- Technické zmeny vyhradené.
- Ušchovajte pokyny.

### ÚDRŽBA A POUŽITIE:

- Pred vykonaním akejkoľvek údržby odpojte svetidlo od zdroja napájania.
- Upínacie prvky by sa mali čistiť suchou, mäkkou handričkou.



Zhodne s Európskym nariadením 2012/19/EÚ, ktoré sa týka elektrických a elektronických zariadení, označenie WEEE poukazuje na nutnosť separovaného zberu použitých elektrických a elektronických zariadení. Pod hrozbou pokuty nesmú byť takto označené výrobky vyhodnené do obvyklých smetí spolu s iným odpadom. Takéto výrobky môžu byť škodlivé pre životné prostredie a ľudské zdravie, vyžadujú si špeciálnu formu spracovania / obnovy / recyklácie / zneškodnenia. O možnostiach likvidácie starého zariadenia sa môžete dozvedieť na príslušnom mestskom alebo krajskom úrade.

### SR ПРОИЗВОД: LED NOBLITE

Светилька садржи изворе светлости енергетске класе: D

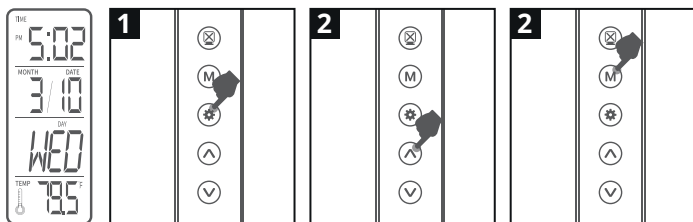
- Бежично пуњење Qi 10W
- УСБ-А жично пуњење USB-A: 5V 2,1A

### КИ БЕЖИЧНО ПУЊЕЊЕ:

- Функција бежичног пуњења ради само када светилка ради са повезаним напајањем. Ако је диода у области намењеној бежичном пуњењу црвена, ова функција је спремна за употребу. Када светли плава ЛЕД диода испод контролне табле на додир, врши се бежично пуњење.
- Да бисте повећали ефикасност пуњења, не препоручује се истовремено пуњење бежично и жично.

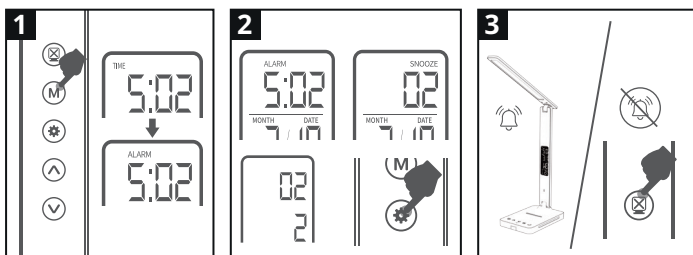
## ОПИС РУЧНИХ ДУГМАДИ:

### ДАТУМ И ВРЕМЕ:



1. Подешавања датума и времена.
2. Бирамо тренутно време.
3. Дугме за излазак и чување подешавања. Овај процес ће се извршити аутоматски након 60 секунди без притискања дугмета.

### АЛАРМ И ОДЛАГАЊЕ:



4. У режиму сата притисните дугме М да бисте ушли у режим аларма.
5. У режиму аларма, притисните ово дугме да бисте унели жељена подешавања. Сваки пут када кликнете на дугме, моћи ћете да подесите другу опцију аларма у подешавањима редоследа сат->минута->дремање->звук->излаз.
6. Аларм ће трајати 1 минут. Притиском на било које дугме на задњој страни лампе прекида се звук аларма.

## ПОДЕШАВАЊА СВЕТЛА, ОПИС ДУГМЕТА:

- Дугме за укључивање/искључивање.
- Дугмад «горе» / «доле» - затамњење / осветљење.
- Дугме „М“ – одабир температуре боје светла.
- Дугме «Месец» - укључивање/искључивање ноћног режима, подешавања светла за ноћни режим.

## ПОДЕШАВАЊЕ ДАТУМА:

- Притисните дугме три пута да бисте унели поставку године. Година се сада приказује динамички, што значи да можемо да је променимо помоћу дугмади «горе» / «доле».
- Након подешавања месеца и избора дана у месецу, дан приказан у тексту ће се променити у тренутни.

## ПАЖЊА:

- Пре прве употребе, производ се мора напунити (2-3 сата).
- Не постављајте уређај са видљивим оштећењима на кућишту.
- Немојте користити напајање са параметрима другачијим од оних наведених у приручнику.
- Правилно инсталиран уређај може се прикључити само на исправну електричну инсталацију.
- Место на коме се поставља лампа треба да буде очишћено од влаге, прашине итд. (ИП20)
- Ни у ком случају уређај не треба прекривати било каквим материјалом.
- Може се инсталирати само директно на нормално запаљиву површину (тј. на ону чија је температура паљења најмање 200°C, која се на овој температури не деформише нити омекшава, нпр. дрво и материјали на бази дрвета дебљине изнад 2 мм) или не- запаљива површина (тј. она која не подржава сагоревање, нпр. метал, гипс, бетон).
- Затамњење само преко интерне електронике.
- Производ треба чувати ван домаћаја деце.
- Задржане су техничке промене.
- Чувајте упутства.

## ОДРЖАВАЊЕ И УПОТРЕБА:

- Пре обављања било каквих активности одржавања, искључите светиљку из напајања.
- Елементе учвршћења треба чистити сувом, меком крпом.



У складу са Европском директивом 2012/19 / ЕУ о електричној и електронској опреми, WEEE ознака предвиђа потребу за селективним сакупљањем отпадне електричне и електронске опреме. Производи означени на овај начин, кажњени глобално, не могу се заменити за уобичајене. Такви производи могу се променити за животну средину и људско здравље и захтевају посебан образац за прераду / пуњење / рециклирање / одлагање. Стари уређај можете научити да одложите у одговарајућем градском или месном уреду